

СПРАВОЧНИК

ПО ВЕЛОСИПЕДНЫМ МАРШРУТАМ
СЕВЕРНОЙ ЧАСТИ
ЕВРОРЕГИОНА БУГ



Вступление

913(438-04:476) 1(056)112 = 161.1 = 03.162
Уважаемые Читатели!
112486 II B. 2

Значение активного туризма для здоровья и психического состояния человека неопределимо. Проекты, которые служат развитию этой существенной сферы человеческой жизни, следует поддерживать и дооценивать. Я поздравляю авторов и издателей справочника по велосипедным маршрутам северной части евروهана Буг и рекомендую это издательство уважаемым читателям.

В путеводителе Вам предлагается 10 велосипедных маршрутов на самой интересной, с точки зрения туризма, территории, охватывающей северную часть люблинского воеводства в Польше и часть брестской области в Белоруси. Подробные, актуальные информации, а также увлекательный способ описания достопримечательностей, природы, истории и культуры региона, помогают превратить турпоход в настоящее приключение.

Академия физкультуры в Варшаве и местный филиал вуза в городе Бяла-Подляска оказывает методическую поддержку при организации туристических услуг и разработке предложений для потенциальных туристов. Мы активно участвуем в проектах, которые содействуют развитию туризма в бяльском регионе и представляют местные природные и культурные ценности широкой публике.

Настоящий справочник был создан благодаря инициативе Бяльскоподляского общества поддержки здравоохранительного просвещения в рамках проекта "Развитие велосипедного туризма в регионе Брест - Бяла-Подляска".

В момент присоединения Польши к европейским структурам трансграничный проект имеет особенное значение. Важен тот факт, что его авторы эффективно разработали план финансирования проекта и получили средства для реализации своей цели из ЕС.

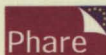
проф. Ежи Садовски

инициативы физкультуры в Варшаве

Miejska Biblioteka Publiczna
Biała Podlaska



5 103544000002



Настоящее издательство финансируется средствами ЕС. Представленные в данной публикации мнения являются мнениями "Białkopodlaskiego Stowarzyszenia Wspierania Promocji Zdrowia i Edukacji Prozdrowotnej" и нельзя отождествлять их с официальной установкой ЕС.

Маршрут Памяти Погибшим За Родину

Длина маршрута 40 километров
(обозначен зеленым цветом)

Бяла-Подляска Сидорки - Сельчик Бялка Роскош Цицибур
Дужи Раковиска Славацinek-Новы Славацinek
Стары Поросюки Пеньки Вулька-Плебаньска лес Грабарка

БЯЛА-ПОДЛЯСКА

В городе находится несколько мест, увековечивающих память людей, боровшихся за родину. Начиная с центральной Площади Свободы, на доме номер 11 мы увидим мемориальную доску, увековечивающую место, в котором 13 и 26 ноября 1943 г. немцы расстреляли 26 деятелей подпольных организаций. В сквере стоит памятник Свободы со скульптурным изображением орла, парящего в «полете к свободе». Дом номер 25 с 1941 по 1944 г. являлся контактной точкой конспираторов, а



также местом встреч с региональным делегатом польского эмиграционного правительства. На улице Брестской, номер 41, перед зданием местного правления, стоит памятник «сибирякам», т.е. тем, которые были в ссылке в Сибири. На улице Варшавской, рядом со спортивными учреждениями Академии физкультуры, воздвигнут памятник, увековечивающий память польских солдат, погибших в битвах с немцами в 1919 и 1939 гг. и с Красной Армией в 1919-1920 гг. На стене лицея им. Ю. И. Крашевского находится мемориальная доска, посвященная Конституции 3 мая, а

также вождям польского «январского» восстания в 1863 г. Р. Рогинскому и ксендзу С. Бжуске. Напротив лицея, в костеле св. Анны мы увидим много плит, связанных с периодом второй мировой войны, в том числе в знак благодарности жителей города за помощь



солдатам, возвратившимся из советских лагерей в 1946-1947 гг. Около костела св. Антония на стене, окружающей приход, находится несколько десятков плит, увековечивающих память жителей города и региона Подлясье, которые погибли или были убиты на «нелюдской земле», а также солдат польской армии периода 1918 1920 и 1938 1945 г.

На улице Новой, на католическом кладбище похоронены солдаты, погибшие в битве под Кобылянами в 1919 г., под деревней Дубув 18 сентября 1939 г., члены польской армии, а также жертвы немецких репрессий. Рядом находится еврейское кладбище, на котором воздвигнут памятник жертвам террора, увековечивающий память около 6 тыс. евреев, убитых



гитлеровцами при ликвидации гетто 15 декабря 1942 г. На кладбище советских военнопленных 1941-1942 гг., на улице Пшемысловой, стоит памятник и поддерживаются братские могилы, где похоронены около 8 тыс. солдат, погибших от

ран, голода, или убитых при попытке убежать из лагеря. В так называемых «красных казармах» на улице Брестской, номер 71 немцы создали госпиталь для советских и французских военнопленных. Французские солдаты были уничтожены в лесу Хола. На улице

Лукашинской находится кладбище итальянских пленников периода сентябрь 1943 май 1944 г. В здании мебельного предприятия на улице Ломаской, номер 21 с 1940 по 1944 г. работала немецкая полиция гестапо, здесь помещалась тюрьма и застенки жителей Подлясья. В настоящее время в



здании находится историческое отделение Музея Южного Подлясья, в котором открылась постоянная выставка «Борьба и мученичество жителей Полясья в 1939-1947 гг.».

СИДОРКИ, СЕЛЬЧИК это бывшие деревни, в которых немцы основали лагерь для военнопленных, который тянулся до деревень Хола, Калилув и Воскшенице. В период с июля по октябрь 1941 г. на этой территории были собраны ок. 100 тысяч советских пленников. За полгода в лагере умерло ок. 40 тыс. людей. Их память увековечивают памятники в деревнях Калилув, Хола и Сельчик. В деревне Сельчик есть также символическая могила, посвященная жителям деревни, погибшим 12 апреля 1944 г.

БЯЛКА рядом с международной трассой Э-30 стоит памятник, увековечивающий битву польских партизан Романа Рогинского с царскими войсками 1 февраля 1863 г. Из-за численного превосходства российских войск поляки после короткой битвы были вынуждены отойти под Янув-Подляски. Памятник был воздвигнут в 1937 г., в 1939 г. был уничтожен немцами, и в 1966 г. был построен в новой форме. На памятнике записаны даты и места партизанской борьбы в регионе Подлясье.

РОСКОШ на пути мы проезжаем деревню Грабанув, где в 1944 г. был назначен пункт сосредоточения 30 дивизии польской армии, сражавшейся раньше за Бугом, в регионе Полесье. 10 августа 1944 г. в дивизии было ок. 1 500 солдат, которых решили отправить на помощь Врашаве в рамках акции «Буря». В городке Отвоцк поляки были арестованы членами НКВД. Затем рядовых перевезли в лагерь в Майданке, а офицеров в брестский лагерь.

ЦИЦИБУР-ДУЖИ на западной окраине деревни расположено униатское кладбище, на котором стоит каменный памятник, увековечивающий тайные похороны униатов, преследуемых царской властью в период с 1875 по 1905 г. В расположенной поблизости деревне Ольшинка, немцы расстреляли пять поляков.

РАКОВИСКА бетонный памятник около леса Богоница увековечивает место казни 20 деятелей движения сопротивления, расстрелянных немцами 27 мая 1943 г.

СЛАВАЦИНЕК-НОВЫ, СЛАВАЦИНЕК-СТАРЫ эти места известны активной конспирационной деятельностью во время второй мировой войны.

ПОРОСЮКИ - немецкая Schulzpolizei убила двух деревенских жителей во время второй мировой войны.

ПЕНЬКИ, ЛЕС ЗВЕЖИНЕЦ рядом с дорогой из деревни Янувка в деревню Лещанка находится братская могила 9 партизан 34 отряда польской армии, командующим которого был майор «Зенон» - Стефан Выжиковски. Солдаты погибли в битвах с немцами 21-26 июля 1944 г.

ВУЛЬКА-ПЛЕБАНЬСКА 15 апреля 1863 г. царские войска произвели атаку отряда (ок. 300 партизан) К. Крысиньского и А. Чарнецкого-Боньчи. Поляки не выдержали атаки, потеряли 25 солдат и отступили назад. В период оккупации в лесах, окружающих деревню, гестапо совершало массовые казни жителей города Бяла-Подляска и других поселений региона.

ЛЕС ГРАБАРКА с июля 1940 г. по июль 1944 г. немцы совершали в этом лесу различные казни. Жертвами являлись жители города Бяла-Подляска, как польской, так и еврейской национальностей. Вблизи деревни Вулька-Плебаньска находится большой камень, увековечивающий память жертв немецких казней. В лесу, рядом с дорогой в управление лесного хозяйства Грабарка, на территории бывшего войскового стрельбища, находится символическая могила солдат польской армии, расстрелянных немцами 16 августа 1941 г. В период оккупации в лесу Грабарка укрывались также польские партизаны.

В регионе Подлясье обилие песка, лесов и карасей

Длина маршрута ок. 50 километров

Бяла Подляска - Козуля - Грабанув - Вильчин - Калилув - Рокитно
Колчин - Малова Гура - Корощин - Кобыляны - Колоня Заставек
Лебдезев - Полятыче - Тересполь

БЯЛА-ПОДЛЯСКА Мы советуем начать маршрут около железнодорожного вокзала или около стоянки у Музея Южного Подлясья в парке Радзивиллов. В первом случае мы начинаем с аллеи Тысячелетия, дальше следует улица Бжеска, аллея Иоанна Павла II и улица Француска. Другой вариант улица Замкова и улица Нарutowича до аллеи Тысячелетия (следует соблюдать осторожность при пересечении международной трассы Э-30).



Выехав из города, за мостом на речке Клукувка (в расположенном поблизости селе Роскош начинается байдарочная трасса по рекам Кшна и Буг) мы останавливаемся после 5 километров пути в деревне Козуля. Здесь находится каменный дворец второй половины XIX века в стиле французского неоренессанса, окруженный парком того же периода. Мы поворачиваем налево и направляемся к деревне Грабанув. Нам предстоит преодолеть 3 километра пути. Между деревней Грабанув и Вильчин мы едем по замечательной тополевой аллее, которая ведет к каменной усадьбе середины XIX века, окруженной парком, в которой в настоящее время помещается гостиница. Затем



мы направляемся к деревне Юлькув (3 км) и дальше к селу Рокитно (еще 9 км). Здесь маршрут пересекает Киёвецкие Леса, единственным населённым пунктом на этой трассе является Калилув. На полях этой деревни во время второй мировой войны немцы построили лагерь для советских пленных. Памятник, воздвигнутый в этом месте, увековечивает память 23 жителей деревни, убитых оккупантами за помощь военнопленным в январе 1943 г. Мимо дома лесничего Кнеювка в деревню Хусинка ведет лесная дорожка. Среди леса расположена поляна

Пустолеги. На заборе, окружающем ее, мемориальная доска, увековечивающая память 10 тыс. советских военнопленных убитых гитлеровцами. Киёвецкие Леса - это бывшая пуща, ценные сосновые и лиственные деревья - природный комплекс, важный также в плане отдыха и экономики региона. На этой территории планируется создать три заповедника: Гродзиско, Киёвец и Боры Сервинске. Рядом с лесом расположено село Рокитно. От перекрестка - налево, дорога в деревню Клоновница, в которой находится интересный деревянный срубной костел с куполом, построенный в 1852-1859 гг. Внутри храма барочные картины VIII века. Посетив костел, мы возвращаемся к перекрестку, поворачиваем налево к деревне Ольшин (6 км) и едем вдоль леса Каменюха. Из деревни Ольшин нам предстоит проехать почти 3 километра в деревню Колчин. Здесь стоит посмотреть деревянную кладбищенскую часовню середины XIX века. Рядом с ней растет старый дуб памятник природы, и две сосны. Следующий километр маршрута ведет на юг, затем трасса поворачивает на восток. Мимо деревни Березувка и через мост на реке Кшна мы приближаемся к селу Малова Гура (4 км). Здесь интересно посмотреть великолепный костел, построенный по проекту известного польского архитектора Юзефа Пьюса Дзеконьского в 1905-1909 гг. в стиле неоготики. На кладбище у храма находится деревянная часовня конца XIX века, а также памятник польским солдатам. В деревне живет Леон Шаблук народный артист, скульптор и рассказчик, знающий различные фольклорные традиции и обычаи региона. Сейчас мы едем вдоль леса, окружающего деревни Добринка и Непле. Перед нами виадук через дорогу, ведущую к пограничному переходу Кукурики Козловичи (Белоруссия), справа современный таможенный терминал для грузовиков.

Через 5 километров мы доезжаем до деревни Корошин. Слева, на старинном кладбище стоит памятник, увековечивающий польский Легион, сформированный во время первой мировой войны генералом Юзефом Пилсудским. Памятник был воздвигнут в 1938 г. в честь двадцатой годовщины со дня получения Польшей независимости. В деревне имеем возможность посетить также каменную усадьбу XIX века, построенную по проекту известного скульптора Генриха Маркони. Вокруг здания живописный парк, в котором помещается оригинальное родовое кладбище. За деревней на правой стороне дороги один из наиболее сохранившихся фортов в районе города Тересполь. Это укрепление было построено россиянами в 1912-1914 гг. как сооружение, охраняющее главный дорожный путь и железнодорожную линию Варшава Брест. В село Кобыляны мы едем по велосипедной дорожке (около 2,5 км). Будьте осторожны при пересечении трассы Э-30, ведущей в пограничный пункт в Тересполе. В Кобылянах, рядом с дорогой в Малашевиче Мале, находится православная церковь 1890 г. На кладбище около храма похоронен известный польский архитектор Франтишек Ящолд (1808—1873), по проектам которого строились многие помещичьи усадьбы в регионе Подлясье (в деревнях Непле, Корчев, Патрикозы, Роскош) и Полесье (в деревнях Вистиче и Меречовщина). Слева памятник, увековечивающий битву польских солдат с немцами 5 февраля 1919 г, после которой оккупанты отвели назад свои войска из брестской крепости. На обеих сторонах трассы Э-30 располагаются форты так называемого Тереспольского Предместья начала XX века. По пути есть возможность отдохнуть у пруда, переночевать в гостинице «Под дубами» или в кемпинге. Затем мы направляемся к югу, пересекаем железнодорожную линию. Налево дорога в Малашевиче Дуже, местечко знаменитое тем, что там находится одна из самых больших пограничных перегрузочных станций, а также Свободная Таможенная Зона. Через 3 километра маршрут поворачивает на восток к деревне Лебедзев (3 км) и проходит через лес. Мы предлагаем остановиться в Колони Заставек, где находится одно из пяти мусульманских кладбищ татар в Польше. Оно расположено справа на холме, окружено деревянным забором. Здесь несколько десятков надгробных плит, среди которых старейшая в Польше могила полковника Самуэля Мужы-Корыцкого (1704 г). В деревне Лебедзев, рядом с дорогой Добратыче-Тересполь, находятся два форта брестской крепости начала XX века. Маршрут ведет теперь на север, к городу Тересполь (7 км). На пути, в деревне Полятыче, на левой стороне дороги стоит памятник, увековечивающий место сражения польских войск генерала К. Ю. Сераковского с царскими войсками генерала А. Суворова 18 сентября 1794 г. Битва в районе Тересполья кончилась поражением поляков, как и несколькими днями раньше, битва под Крупчицами. В период разделения Польши царские власти воздвигли на этом месте памятник. На пути в центр Тересполья, к железнодорожному вокзалу, нам предстоит пересечь дорогу, ведущую к пограничному пункту, будьте внимательны!

Конечная часть трассы (Тересполь) описывается как часть велосипедного маршрута «Побужье».

Следами Тадеуша Костюшко

длина маршрута ок.60 км.

**БРЕСТ - ЗБИРОГИ - ЖАБИНКА - МАЛЫЕ- СЕХНОВИЧИ
БОЛЬШИЕ - СЕХНОВИЧИ - МАТЕЕВИЧИ - ЗДЗИТОВ
КРУПЧИЦЫ - ПОЛЯТЫЧИ - КОБРИН**

Маршрут начинается около Университета им. А. С. Пушкина в Бресте. Мы едем по улице Пушкинской в направлении городка Каменец и доезжаем до железнодорожного виадука. Слева виден элемент Брестской крепости - форт номер IX. Мы проезжаем мимо квартала многоквартирных домиков и поворачиваем направо к селу Черне, слева находится больница, справа кладбище. Будьте внимательны, пересекая международную трассу Э-30. За селом Черне поворот направо в деревню Збироги. Здесь находится один из самых старинных деревянных храмов в регионе Полесье, учрежденный в 1610 г. Агатой Пацовой из рода Сапехов. Храм первоначально служил католикам, а в 1866 г. был передан православным. В 1920 г. его вернули католикам, а после второй мировой войны он опять принадлежал православной церкви. В храме сохранялась чудесная фигурка Христа. Много паломников приезжало молиться перед ней. На праздники Святой Троицы прибывали сюда тысячи местных жителей. Фигурка была перенесена в Тересполь после того, как в 1945 г. была установлена граница на реке Буг.



Мы направляемся к городу Жабинка, где находится деревянная церковь 1885 г. в стиле неоклассицизма, а также несколько памятников солдатам, партизанам и жертвам второй мировой войны. В 1993 г. на могиле около кладбища был воздвигнут новый памятник, увековечивающий солдат отряда «Ватра I» первого полесского округа польской армии. Около деревни Малые Сехновичи 28 октября 1943 г. девять солдат польской армии погибли в битве с немцами и украинской полицией. В 2001 г. на этом месте был воздвигнут и другой памятник, увековечивающий солдат, погибших во время войны в Афганистане. Из города Жабинка мы едем по трассе Р 7 в направлении городка Каменец. На левой стороне расположены озера, затем мы поворачиваем к селам Малые Сехновичи и Большие Сехновичи. Оба эти места связаны с героем Польши и США Тадеушем Костюшко (1746 - 1817), который родился в Белоруссии в селе Меречовщина. Костюшко жил здесь вместе с матерью в 1764 г., в следующем году отправился в Варшаву и начал учебу в корпусе кадетов. В белорусское село он вернулся в 1783 г. и проживал здесь до 1790 г. От старинного дворцового комплекса остался лишь фрагмент парка с липовой аллеей.

В 1988 г. около здания школы был поставлен памятник генералу Костюшко по проекту Б. Свитыч-Видоцкой, который до 1939 г. находился в Кобрине. В школе экспонируется небольшая выставка, посвященная Костюшко.

Ценным памятником, учрежденным семьей Костюшко, является деревянная церковь св. Николая. Павел Костюшко построил ее для униатов в 1727 г. в селе Сехновичи. После 1839 г., когда униатская церковь в России подверглась уничтожению, храм был передан православным. Затем, оставив позади село, мы доезжаем до перекрестка. Прямо отсюда дорога в село Матеевичи, где находится церковь 1718 г.



Маршрут ведет направо, мы пересекаем железнодорожную линию и добираемся до деревни Здзитов, расположенной на реке Мухавец. Здесь находится деревянная церковь св. Никиты 1502 г., перестроенная в 1787 г. Затем мы возвращаемся к трассе Р 104, поворачиваем направо и едем вдоль реки к городу Кобрин. На другом берегу реки Мухавец расположена деревня, связанная с Т. Костюшко. По пути в село Полятычи мы проезжаем мимо военного кладбища 1915 г., где похоронены 126 русских солдат, погибших в битвах с немецко-австрийскими войсками. До города Кобрин мы добираемся около железнодорожного вокзала. На улице Привокзальной находится современное кладбище, на котором сохраняются могилы семьи Костюшко: жены Ромуальда Траугутта и Франтишека Мицкевича - Антонины Траугутт-Мицкевич (ум. 1906 г.), а также Мирослава Костюшко (ум. 1914 г.) последнего представителя рода Костюшко.

Красота подляской природы

Длина маршрута до деревни Гнойно ок. 35 км
Бяла Подляска - Теребела - Витулин - Хмелинне
Лесьна Подляска - Носув - Константинув - Гнойно

БЯЛА-ПОДЛЯСКА

Мы предлагаем начать маршрут в центре города, в парке Радзивиллов на стоянке около Музея Южного Подлясья. Этот парк крупный зеленый комплекс, симметрично расположенный на более чем 11 га земли. Со времен раннего

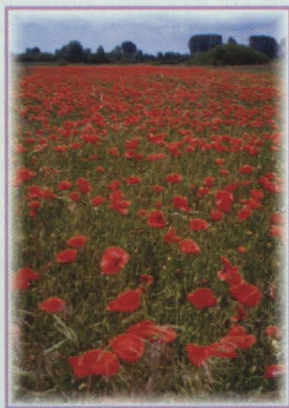


XVII века, когда началось строительство дворцового комплекса, сохранился ров и крепостной вал. Несмотря на разрушения, причиненные войной, богатый древостой парка состоит из 29 видов деревьев; он регулярно пополнялся после войны. На территории парка растут деревья - памятники природы: 2 белых конских каштана, 4 ясени, а также пробковый дуб. Другой дуб памятник природы растет в парке, окружавшем бывшую больницу имени Карола Боремеуша (а сегодня имени Николая Коперника) на другой стороне улицы Варшавской.

Из парка мы направляемся к улице Замковой, поворачивая налево. Мы едем мимо костела святой Анны, около которого растут деревья памятники природы: мелколистная липа, белый конский каштан и полевой клён. На улице Пилсудского, слева, находится стадион, а рядом с ним другие спортивные учреждения местной Академии физкультуры. Продвигаясь дальше улицей Грунвальдзкой и Терребельской (слева костел блаженного Хонората Козминского капуцина, родившегося в Бяла-Подляске, который был признан папой римским Иоанном Павлом II блаженным 16



ноября 1988 г.), мимо большого здания больницы доезжаем до перекрестка с международной трассой Э-30. Следует соблюдать осторожность при пересечении этой дороги. Затем мы предлагаем остановиться в деревне Терребела на речке Клукувка, за поселком Раковиска. Повернув направо, после ок. 1 км пути через населенный пункт, мы доезжаем до двух водохранилищ, расположенных на 40 га. Они особенно интересны для рыбаков. Из-за торфяного дна условия для купания плохие. Возвратившись к главному маршруту, мы имеем возможность посетить парк второй половины XIX века, который расположен на левой стороне дороги. Он занимает свыше 4 га и в настоящее



время является частной собственностью. До села Витулин еще 4 км. В деревне Ягодница у нас два варианта дальнейшего пути. Мы можем повернуть налево, выбирая сложный вариант полевою дорожкой в Лесьна-Подляску через деревню Людвинув, в которой стоит посетить отлично отреставрированную усадьбу и 20-гектарный парк в английском стиле XVIII - XIX вв. Продвигаясь дальше по асфальтированной дороге через деревню Бордзилувка-Нова мы доберемся до монастыря в городке Лесьна-

Подляска. Другой вариант это удобная дорога от деревни Ягодница в село Витулин через мост на речке Клукувка. На въезде в Витулин, слева, стоит памятник Тадеушу Костюшке первой половины XX века. На окраине села стоит деревянный костел XVIII века. Здесь находится также пейзажный парк, в котором сохранился дворцовый ансамбль конца XIX века с хозяйственными постройками начала XX века, житницей 1858 г., флигелем придворных второй половины XIX века, а также разрушенной оранжереей. В дворцовый комплекс ведет кленовая аллея. Посетив знаменитое место, мы возвращаемся в деревню и направляемся к городку Лесьна-Подляска (4 км).

На пути появляется крупный лесной комплекс, часть которого охраняется с 1967 г. Это заповедник «Хмелинне», расположенный на 67.2 га, в состав которого входят ясеневольховые, ясеневовязовые, ольховые и смешанные леса. Среди деревьев - ясени, яворы, клены, осины, березы, сосны, пробковый дуб и черная ольха. Мы подъезжаем к городку мимо кладбища на правой стороне улицы, впереди уже видны величественные башни базилики. Вокруг барочного костела XVIII века сохранились остатки крепостных валов и рова. Внутри храма «каменная картина» Лесьнянской Божей матери, культ которой начался еще в XVII веке. В 1963 г. это изображение Богородицы было увенчано короной примасом Польши кардиналом Стефаном Вышинским. Сбоку - капелла Явления, где на месте бывшей груши, у которой 26 сентября 1683 г. появилось изображение Богородицы, стоит сейчас колодец. Рядом висят четыре картины проф. Л. Мацёнга, изображающие самые важные моменты, связанные с Лесьнянским храмом. Парк на территории монастыря помнит времена XVIII - XIX вв. Западнее, на речке Клукувка растет пять деревьев памятников природы, в том числе Дуб любви. Ему свыше 350 лет; в период раздела Польши здесь втайне встречались униаты, а в настоящее время это любимое место влюбленных - отсюда взялось и название дерева. Затем мы направляемся на север к городку Константинув (11 км). На пути, слева комплекс сельскохозяйственного училища имени В. Витоса, памятник партизанам, расстрелянным немцами 17 декабря 1943 г. и здание гимназии. После 5 километров пути мы предлагаем остановиться, чтобы отдохнуть и посетить село Носув. Справа стоит высокая часовня, впереди каменная церковь 1862 г. Внутри православного храма находится мемориальная



доска, увековечивающая память польских летчиков, погибших в борьбе за родину в 1939 г. На окраине села, слева, расположена помещичья усадьба второй половины XIX века с 4-гектарным пейзажным парком. Современному владельцу комплекса удалось вернуть красоту

этому месту. Мы возвращаемся к главному пути, который через 3 километра совпадает с дорогой Лосице - Константинув. После следующих 3 километров пути, через мост на речке Чыжувка, мы добираемся до центра городка Константинув. В сквере, справа, стоит памятник генералу Ю. Пилсудскому. На перекрестке мы поворачиваем направо, вдали уже видна высокая башня неоготического костела, построенного в 1909 г. по проекту известного архитектора Ю. Дзеконьского.

У храма стоит памятник солдатам польской армии. Направо расположен 8-гектарный парк, в котором растут памятники природы: ясени, мелколистная липа и пробковый дуб. Здесь также дворцовый ансамбль с хорошо сохранившимся дворцом XVIII в., который перестраивался в первой половине XIX в. В настоящее время в здании помещается школа. Внутри сохранились красивые каминные и старинная мебель. Мы уезжаем из городка, направляясь на север, налево от главной дороги, к селу Гнойно (9 км). Через 3 километра появляется крупный лесной комплекс. Справа небольшой заповедник смешанного древостоя «Старый лес» (5,88 га), в котором преобладает пробковый дуб и сосна обыкновенная. Слева, вблизи деревни Вандпол, проектируется заповедник «Борсуцки лес», в котором сохраняются дуб, граб и сосна, а также редкие виды фауны: дятел и горлица. Маршрут тянется вдоль леса, реже появляются поля, и затем мы добираемся до замечательной деревни Гнойно, расположенной на реке Буг.

Остальная часть трассы, ведущая через природный парк «Подляское русло реки Буг», описывается как часть велосипедного маршрута «Побужье».

Велосипедный маршрут «Побужье»

Маршрут обозначен голубым цветом.

Длина основной трассы (на территории повята Бяла-Подляска) - 84,4 км; дополнительная трасса в город Влодава 23 км; длина целого маршрута свыше 130 км.

**ГНОЙНО БУБЕЛЬ-СТАРЫ БУБЕЛЬ-ЛУКОВИСКА
ЯНУВ ПОДЛЯСКИ - БЛОНЕ - ЗАЧОПКИ - ПРАТУЛИН
БОХУКАЛЫ - КШИЧЕВ - НЕПЛЕ - ЛОБАЧЕВ - ТЕРЕСПОЛЬ
ЛЕБЕДЗЕВ - ДОБРАТЫЧЕ - КОСТОМЛОТЫ - КОДЕНЬ
ЯБЛЕЧНА - СЛАВАТЫЧЕ - ХАННА - ДОЛХОБРОДЫ
РУЖАНКА - ВЛОДАВА**

Объединение повятов и гмин, расположенных на реке Буг реализует проект обозначения (голубой цвет) трассы длиной в 420,8 км от города Вышкув до города Хрубешув с целью содействовать развитию велосипедного и т. н. «зеленого туризма». В будущем этот маршрут станет частью международного веломаршрута «ЕВРО-ВЕЛО: запад и восток». Несмотря на то, что река Буг является сейчас границей ЕС, она в то же время соединяет пограничные регионы Польши и Белоруссии. Существует уже трансграничный веломаршрут «Вдоль реки Буг». На территории повята Бяла-Подляска мы начинаем маршрут в селе Гнойно, живописно расположенном на песчаном откосе реки Буг. На стене 30-метрового откоса находятся ласточкины гнезда. На другом берегу реки видно село Немирув.



На этом месте во время январского восстания 4 февраля 1863 г. группа повстанцев под руководством Романа Рогиньского охраняла т. н. «наполеонский путь» через Буг. В 1915 г. польские легионы Пилсудского через понтон на Буге шли за уходящими российскими войсками. В районе села Гнойно, которое является центральной частью живописного парка «Подляский перелом Буга», снимались кадры фильма «На реке Неман». Здесь провел свое



детство известный актер Вацлав Ковальский. Рядом с дорогой в местечко Константынув находится кладбище, где сохранились надгробные плиты униатов и деревянная часовня XVIII в. (это бывшая униатская церковь, пересторенная в 1875 г.). В центре села Гнойно, на левой стороне дороги в Янув-Подляски, стоит каменный храм св. Антони 1875 г. До 1946 г. это здание принадлежало православной церкви, а после второй мировой войны католической церкви. Затем к городу Янув-Подляски (12,4 км) мы направляемся вдоль реки Буг, которая уже 200 лет разделяет территории Польши, Белоруссии и Украины. За селом Гнойно дорога поворачивает на юг, справа располагается лес, слева луга. Если воздух прозрачный, отсюда хорошо видно на другом берегу Буга село Волчин место, где родился последний польский король Станислав Август Понятовский. После 3,5 км пути мы доезжаем до села Бубель-Стары, в котором сохранились старинные избы конца XIX в. В конце села, справа, находится деревянный костел св. Яна 1740 г., рядом с которым стоит колокольня XVIII в. Около храма растут старинные вязы, позади его дорога поворачивает направо. На левой стороне дороги, уже на территории села Бубель-Луковиска, находится православное кладбище XIX в. Между шоссе и рекой располагаются сельские постройки. На правой стороне дороги в 2003 г. был воздвигнут памятник, увековечивающий память польских солдат, защищавших линию Буга в 1920 г. После 7,3 км пути мы добираемся до перекрестка. Направо дорога в деревню Бубель-Гранна, мы едем прямо на юг, направляясь к деревне Бучице-Старе. После 10,7 км пути мы доберемся до деревни Стары-Павлув. Налево дорога в центр деревни, где находится деревянная кладбищенская часовня св. Николая 1933 г. Проехав через мост на реке Чыжувка, после ок. 12,5 км пути, мы доезжаем до города Янув-Подляски и здесь кончается первый этап маршрута. Второй этап закончивается в городе Тересполь (34 км). Чтобы посетить Янув, нам нужны ок. 4 часа. Вокруг города много хозяйств, которые занимаются «зеленым туризмом» и предоставляют туристам ночлеги. Рядом с дорогой в Бяла-Подляску, в деревне Заборек, находится пансионат высокого стандарта, в котором можно переночевать в старинном здании помещицкой усадьбы или мельницы, а также попробовать блюда региональной кухни. Здесь принимаются только группы туристов. В городе Янув-Подляски, за речкой, на правой стороне, дорога в парк XVIII - XIX вв., в котором находятся каменные постройки элементы старинного епископского замка, остатки укреплений и рва конца XVIII в., а также т. н. грот Нарушевича, построенный из камня в 1796 г.

Мы возвращаемся к центру города, чтобы посетить кафедральный собор св. Троицы, построенный в стиле барокко в 1714-1735 г. (в период 1818-1867 и 1918-1924 он являлся главным кафедральным собором подляской епархии). Рядом с храмом стоит колокольня 1745 г., а также здания бывшей духовной семинарии середины XVIII в., в которых в настоящее время помещается школа. Внутри собора в склепе сохраняются гробы 4 луцких епископов, в том числе Адама



Нарушевича, историка и литератора, погибшего в 1796 г. В правом нефе стоит также памятник поэту, сделанный из белого мрамора в Риме в 1861 г. польским скульптором Т. О. Сосновским. В храме имеются также мощи св. Виктора, привезенные из Рима в 1858 г., и различные мемориальные доски. Одна из них увековечивает визит папы римского Пиуса XI (1922-1939), который побывал здесь 10 июня 1919 г., по поводу воссоздания епархии после тяжелых преследований униатов. Напротив кафедрального собора, на другой стороне рыночной площади, находится костел св. Яна, построенный в стиле классицизма в 1790-1801 гг. Рядом с ним кладбище, на котором похоронены польские солдаты, погибшие в 1920 г. в борьбе с большевиками. Посередине рыночной площади, стоят памятники, увековечивающие память генерала Ю. Пилсудского, его военной группировки и участников движения сопротивления 1939-1944. На улице Ю. Пилсудского, номер 9, находится Дом Рыттов 1793 г., отремонтированный в 1990 г. художником Мацеєм Фалькевичом. Артист создал здесь авторскую галерею и Дом творческого труда. На той же улице, в доме номер 10, работает дирекция живописного парка «Подляский перелом Буга». Здесь можно получить информацию о краеведческих маршрутах, включенных в данную трассу: «Мост на Буге», «Подляская Швейцария», а также «Луга на Буге» (тел. 34-13-735). По улице Пилсудского мы добираемся до села Выгода (2 км), где находится один из самых известных в мире конных заводов, в котором разводятся арабские скакуны. Конный завод был создан в 1817 г. по проекту Г. Маркони. Строительство завершилось в середине XIX в. Здания конюшен («Часовой» (Zegarowa) с неоготической башней, «Передовой» (Czołowa) и «Беговой» (Wyścigowa)) представляют собой интересные памятники архитектуры. В августе здесь проводится известный аукцион арабских скакунов. Самые дорогие скакуны в истории аукциона это: жеребец Эль Пасо 1 млн долларов и лошадь Пенцилина 1,5 млн долларов. С 1975 г. проводятся здесь «артистические пленэры» - встречи художников в естественной обстановке. Одним из первых, кто писал картины арабских скакунов, был Чеслав Таньски (работал здесь в 1893-1899 гг.) предшественник польской авиации. На территории конского завода располагается парк, где находится уникальное «конское кладбище». У ворот конского завода начинается краеведческий маршрут «Луга на Буге», ведущий к заповеднику «Дубовый луг».

Маршрут обозначен дубовым листом.

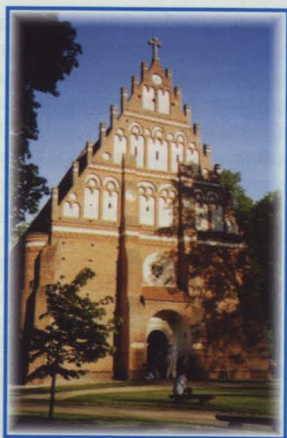
Мы возвращаемся в центр города, справа Дом Рыттов, поворачиваем налево около костела. На левой стороне улицы находится старинная автозаправка — памятник техники. Мимо начальной школы им. Ч. Таньского и здания местной администрации мы доезжаем до перекрестка. Направо дорога в Бяла-Подляску, но мы поворачиваем налево к городу Тересполь (34 км). Справа поворот на улицу, ведущую на католическое кладбище, где сохранились интересные надгробные плиты XIX в., в том числе одна, увековечивающая память бургомистра города Янув-Подляски В. Скальского, которого царские власти повесили за участие в январском восстании. На кладбище стоит также окруженная старыми деревьями часовня св. Роха второй половины XIX в. После 4,3 км пути мы доезжаем до деревни Верхлись, налево дорога в деревню Острув, в которой можно увидеть гнезда аистов, регулярно



туда прилетающих. Рядом с дорогой, слева, памятник, воздвигнутый по случаю десятой годовщины со дня получения Польшей независимости (1918-1928).

Мы возвращаемся к главному маршруту и следующие 2 км едем через лес. После ок. 9 км пути поворот направо в Бяла-Подляску, мы едем прямо и добираемся до деревни Блоне. Справа располагается небольшой комплекс старинных деревенских построек. Налево дорога в село Вороблин, где находится разоренная усадьба 1858 г., окруженная парком. Впереди, направо дорога в село Целесьница, где сохранился классический дворцовый комплекс (дворец 1832-35 гг. и оранжерея первой половины XIX в.), окруженный парком. В селе стоит также памятник, увековечивающий советских летчиков, сбитых немцами 22 июня 1941 г. Мы возвращаемся к главному маршруту. После 14 км пути, перед деревней Зачопки, слева, на возвышении, располагается военное кладбище 1915 г. Затем мы едем через лес и добираемся до перекрестка. Повернув налево, после 1 км пути, мы доезжаем до села Пратулин — места, где 23 января 1874 г. мученической смерти подверглись 13 униатов, благословенных папой римским Иоанном Павлом II 6 октября 1996 г. Мощи униатов-мучеников сохраняются в костеле св. Петра и Павла, построенном вместе с колокольной в 1838 г. в стиле классицизма. Рядом с храмом находится кладбище, на котором выделяется часовня-могила рода Веруш-Ковальских 1870 г., а также курган с крестом, увековечивающий польских солдат — защитников линии Буга в 1920 г. В углу кладбища стоит часовенка со скульптурой св. Яна Непомуцена, а также памятник, увековечивающий 154 советских солдата, погибших в борьбе с немцами в 1944 г. Около костела, на площади мученичества (церковь, у которой произошло трагическое событие, царские власти снесли в 1875 г.), находится большой алтарь, привезенный сюда из города Седльце, на котором в 1999 г. папа римский совершил торжественное богослужение.

Мы возвращаемся к перекрестку, налево дорога в село Лэнги, которая кончается у реки. На этом месте до второй мировой войны через мост на Буге проходил т. н. царский путь в город Жабинка на другом берегу реки. Вдоль насыпи тянется краеведческий маршрут «Мост на Буге», обозначенный листом ивы. 10-километровая трасса ведет вдоль лугов и старых русел реки из села Кшичев до села Непли. Этот маршрут очень интересный в природном плане, но трудный для велосипедистов. Нужную информацию на тему маршрута можно получить в



дирекции живописного парка «Подляский перелом Буга». Мы возвращаемся к перекрестку на главном маршруте и едем дальше через лес до села Кшичев. Рядом с дорогой стоит мельница 1921 г. В селе, недалеко от реки, находится здание деревянной униатской церкви 1683 г., в котором в настоящее время помещается католический костел св. Юрия. Мы направляемся восточнее к усадьбе первой половины XIX в., окруженной живописным парком. Затем мы возвращаемся к главной дороге и поворачиваем налево. После 4 км пути мы доезжаем до села Непле. Это популярная дачная местность, которую удобнее посещать пешком. Мы предлагаем оставить велосипеды около дома отдыха «Caritas» на правой стороне нашей трассы перед мостом на реке Кшна. Недалеко от стоянки начинается краеведческий маршрут «Подляская Швейцария» (4,5 км), обозначенный кленовым листом. Рядом с главной трассой стоит информационная доска, обозначающая начало маршрута. По проселочной дорожке вдоль реки Кшна добираемся до заповедника «Подляская Швейцария». Маршрут ведет по заливной территории, через глубокие овраги, поэтому встречаются по пути определенные трудности. Заповедник кончается около водной туристической базы на Буге. Мы проходим мимо танка, пересекаем главную дорогу нашего маршрута и направляемся к наблюдательной башне. Рядом с дорожкой стоит каменный крест, т. н. «каменная баба», недалеко располагается заповедник «Цаплин стог». Маршрут пересекает поля и дорогу в село Мокраны и доводит нас до начального пункта трассы около дома отдыха, окруженного парком. На крае парка стоит здание 1820 г., т. н. «Бивак», в котором побывал царь Александр I, а также могильная часовня 1829 г., построенная в стиле неоготики по проекту Ф. Ящолда. Мы направляемся к центру села, проезжаем мимо здания 1789 г., т. н. «Сокровищницы», поворачиваем направо и едем через мост. Слева находится курган с крестом, увековечивающий память польских легионов ген. Пилсудского. Впереди барочный костел Возвышения святого креста, учрежденный семьей Немцевичев в 1769 г. В 1811 и 1818 г. к своему дяде, владельцу этих территорий, приезжал сюда Юлиан Урсин Немцевич историк, поэт, адъютант Т. Костюшко. Рядом с дорогой, справа, находится кладбище, где похоронены польские солдаты, погибшие во время войны в 1920 г.

Оставив позади село Непле, после 3,8 км пути, мы проезжаем через виадук на дороге в погранпункт Кукурыки. На правой стороне дороги виден терминал для грузовиков в селе Корошин. Перед городом Тересполь мы поворачиваем налево в село Лобачев-Дужи, где хорошо сохранился форт Брестской крепости, построенный в 1912-1914 гг. Укрепительный ров в настоящее время используется для квашения огурцов, выращиванием которых занимается много местных жителей. Направо ведет дорога в село Корошин (3 км), где можно посетить другой форт т. н. тереспольского укрепления, а также усадьбу середины XIX в., построенную по проекту известного архитектора Г. Маркони.



Затем главный маршрут ведет прямо по шоссе в Тересполь. Направо дорога в Бяла-Подляску, рядом с которой в городке Кобыляны (3 км) находится турбаза. Мы поворачиваем налево на улицу Войска польского, пересекая железнодорожную линию Варшава Брест. Налево поворот к железнодорожному вокзалу в Тересполе. С этого места туристы имеют возможность подключиться к маршруту «Побужье». Направо поворот на улицу Коденьскую и остальная часть маршрута до городка Славатыче. Мы предлагаем остановиться в городе, чтобы посетить интересные места и познакомиться с его трагической историей. Тересполь это известный погранпункт, город, который, после решения царя создать крепость в Бресте, был разрушен в 1832 г. и перенесен ближе к Бугу. На левой стороне улицы Войска польского стоит обелиск 1825 г. (такой же стоит рядом с улицей Гроховской в Варшаве), увековечивающий строительство мощеного тракта в 1819-1823 гг., соединившего Варшаву и Тересполь. На правой стороне улицы находится здание католического костела 1863 г., к которому в 1981-1985 гг. пристроили современный корпус. На левой стороне улицы воздвигнуты 3 памятники. Один увековечивает память советских военнопленных, убитых немцами во время второй мировой войны, другой — прибытие Красной армии в город 22 июля 1944 г., третий, воздвигнутый в 1997 г., годовщину получения Тересполем городских прав в 1697 г. На крае старинного городища, на правой стороне той же улицы, находится самый старинный объект в городе — церковь св. Яна Богослова, построенная в стиле классицизма в 1745 г. Отсюда улица 3-его Мая ведет к погранпункту Тересполь Брест. Мы возвращаемся к главному маршруту и по улице Коденьской доезжаем до международной трассы Э-30 Варшава Москва. Будьте осторожны, пересекая шоссе. До городка Влодава остается 60 км. Мы предлагаем посетить местечко Кодень — это третий этап маршрута (20 км). В 1 км от трассы Э-30 мы поворачиваем направо в село Полятыче, где воздвигнут памятник, увековечивающий битву польского отряда под руководством ген. К. Ю. Сераковского с российскими войсками ген. Суворова 19 сентября 1794 г.

После 1 км пути, проехав мимо поворота налево в деревню Михалкув, мы доезжаем до следующего форта, который включался в первую линию кольца укреплений вокруг главной Цитадели. Форт номер VI был построен в 70-80-ые годы XIX в. Затем мы добираемся до деревни Лебедзев и отсюда направо ведет дорога в деревню Заставек (2 км), рядом с которой располагается татарское кладбище. На нем находится самая старинная в Польше татарская надгробная плита полковника Самуэла Мужа Корицкого 1704 г. Затем мы возвращаемся к главному маршруту. На левой стороне дороги находится православное кладбище, дальше разрушенный форт. После 1 км пути доезжаем до перекрестка перед селом Добратыче. Налево дорога в село Жуки (3 км), рядом с которой, на правой стороне, располагается следующий форт. Около перекрестка стоят 2 храма: слева католический костел, напротив него, справа, православная церковь. Здесь расположено также бывшее униатское, а сегодня православное, кладбище, на котором похоронен ксендз П. Шиманьский (1782-1852), профессор и декан факультета теологии

Варшавского университета. Мы едем прямо через село Добратыче и затем, 12 км за Тересполем, поворачиваем налево. Проехав 2,5 км по проселочной дорожке, добираемся до старинной части села Костомлоты. Справа расположено униатское кладбище и



единственный в Польше неуниатский приход византийско-славянского порядка. Богослужения совершаются в деревянной церкви св. Никиты первой половины XVII в. Внутри храма находится ценный иконостас с иконой св. Никиты 1631 г., а также мощи блаженных мучеников из села Пратулин. Рядом с церковью в 1996 г. был воздвигнут памятник, увековечивающий годовщину брестской унии 1569 г. Здесь находится также старинный колодец и водная туристическая база на Буге. К главному маршруту мы можем добраться по шоссе в село Окчин. Около перекрестка дорог находится могила польского солдата, погибшего в 1920 г. Трасса Окчин Костомлоты Тересполь, которая тянется ближе Буга является интересным вариантом (на 2 км длиннее) параллельной трассы маршрута «Побужье». Из села Окчин до местечка Кодень, известного базиликой Божьей Матери Королевы Подлясья, остается 5 км. В городке на улице Тереспольской, слева, находится турбаза, где можно переночевать в домиках, разбросанных около старого русла Буга. За турбазой, в парке, расположен дворец «Плаценция» XVIII в., в котором сегодня помещается благотворительное заведение им. святого брата Альберта. Ближе к рыночной площади, слева, стоит бывший дом иезуитов XVIII в. Перед нами башни базилики св. Анны. Это один из самых ценных сакральных памятников региона Подлясье. Храм в стиле ренессанса был учрежден в 1629-1635 гг. фондом Николая Сапехи. Фасад 1709 г. создан в стиле барокко. На сводах внутри храма геометрические лепные украшения.

Кодень является центром паломничества, здесь сохраняется святая икона Мадонны де Гваделупе, которую, согласно традиции, украл из часовни папы римского Урбана VIII Николай Сапеха. Икона в 1723 г. была официально признана в Речипосполитой. Перед чудесным изображением Божьей Матери молились: будущий папа римский кардинал Кароль Войтыла в 1969 и 1977 гг., примасы Польши: кардинал А. Хлонд, С. Вышиньский, Ю. Глемп, архиепископ Кракова А. С. Сапеха и сотни польских и иностранных паломников. Позади костела находится Дом паломника и миссионерский музей. Затем по мощеной дороге доходим до расположенных между речкой Каламанка и рекой Буг скульптур Т. Невядомского, изображающих библейские сцены конца жизни Христа. Эта коллекция была создана в 1966-1969 гг. Рядом с ними здание бывшей церкви святого Духа, построенной в 1530-1540 гг. в стиле готики. Это самый старинный храм в регионе Подлясье. У входа надгробная плита Ивана Сапехи 1520 г. Рядом с храмом находятся фундаменты замка XVI в., на которых помещен алтарь для летних богослужений. Около них сохранились элементы арсенала XVI - XVII вв., к которым в XIX в. пристроили корпус, создав часовню для летних богослужений. Здесь стоит также памятник св. Анджею Боболи, воздвигнутый в 1938 г. Мы возвращаемся в центр местечка и поворачиваем налево. Здесь находится новая церковь и колокольня начала XX в. Раньше на этом месте стояла униатская церковь св. Николая. Направо дорога в местечко Пищац. Рядом с ней кладбище, на котором находится часовня XVIII в., а также могилы повстанцев 1863 г. Четвертый этап маршрута «Побужье» ведет в городок Славатыче (18 км). Мы направляемся к югу, проезжаем через мост на речке Каламанка и следующие 4 км едем через лес. Налево дорога в деревню Залевше, где находится часовня конца XIX в. После 8 км пути, поворот направо в село Залесе (3км), где находится церковь начала XX в. После очередных 13 км направо дорога в село Яблечна - цель паломничества православных в Польше. Слева стоят две мельницы 1889 и 1926 гг., справа около проселочной дорожки находится деревянный костел, бывшая униатская церковь 1750 г. До православного монастыря остается 3 км. Проехав мимо кладбища на левой стороне дороги, мы доезжаем до церкви св. Онуфрия, расположенной между старыми руслами реки Буг. Классический храм был построен на плане греческого креста в 1838-1840 гг. Внутри церкви сохраняется ценный иконостас, а в нем икона св. Онуфрия XV в., а также чудесная икона Богородицы в серебряном окладе. 24 и 25 июня, когда ежегодно отмечаются праздники св. Онуфрия, в село Яблечна приезжают тысячи верующих из Польши и всего мира. Рядом с церковью находится православный монастырь середины XIX в., один из трех таких учреждений в Польше, дом начала XX в., построенный из деревянных бревен, а также памятник, увековечивающий брестскую унию. Напротив ворот, ведущих в монастырский ансамбль, находится часовня Успения Божьей матери, построенная в 1908 г. Дальше, на берегу реки Буг, располагается часовня Святого Духа того же периода. Вокруг храмов 44 старинные дуба-памятники природы создают живописную композицию, содействующую отдыху и молитве.

Мы возвращаемся к главному маршруту, поворачиваем налево и, после 3 км пути, проезжаем мимо деревни Лишна, в которой сохранилась старинная мельница. Налево дорога в село Мостице-Дольне. После 2 км пути мы доезжаем до перекрещения дорог в Радзынь-Подляски и погранпункт Славатыче. В центре городка Славатыче, справа, находится костел, построенный в 1913-1919 гг. в стиле классицизма. Напротив него стоит православная церковь Успения Божьей матери, построенная в конце XIX начале XX в. в стиле византийско-эkleктичным. Об этнической и религиозной разнообразности региона свидетельствуют 4 старинных кладбища: католическое, православное, униатское, на котором не сохранились могилы, и еврейское, с несколькими могилами. На рыночной площади в центре городка воздвигнуты памятники, связанные со второй мировой войной.

Пятый этап маршрута ведет в город Влодава (25 км). Мы пересекаем границу повята Бяла-Подляска. Налево дорога в деревню Кузавка, из которой в 1776 г. Тадеуш Костюшко отправился в Америку. Мы едем через сосновый лес ок. 1 км и затем добираемся до села Ханна. Справа находится деревянный костел с колокольной 1739-1742 гг. Внутри храма сохранилась ценная полихромная живопись XVIII в. Напротив стоит часовня 1791 г. Отсюда поворот направо в село Романув (8 км), где находится дом-музей писателя И. Ю. Крашевского. Затем мы едем через мост на реке Ханна и направляемся к селу Долхоброды. Слева, за лесом, дорога в центр села, где находится костел 1929 г. В здании школы находится турбаза и региональный музей, в котором экспонируются изделия народного искусства. До сегодняшнего дня село Долхоброды является центром народного прикладного искусства, например ткачества. Здесь родился известный художник, профессор варшавской Академии художеств, Станислав Бай. Оставив позади село Долхоброды, мы направляемся к селу Ружанка. Налево поворот в деревню Ставки, в которой находится усадьба XIX в. В селе Ружанка был создан дворцовый комплекс, но до сегодняшнего дня осталась лишь элементы укреплений XIX в., парковый павильон в виде башни и часть хозяйственных построек. На откосе долины Буга располагается старинный парк XVIII в., в котором воздвигнут памятник, увековечивающий жертвы второй мировой войны: поляков, евреев и советских военнопленных, убитых немцами. В селе Ружанка находится также неоготический костел, учрежденный фондом Замойских в начале XX в. До города Влодава остается 7 км. Между деревней Сушно и городом располагается кладбище советских военнопленных, а в самом городке, за улицей Любельской находится кладбище и памятник участникам январского восстания. Слева находится самый ценный памятник старины в городке Влодава — костел ордена Паулинов, построенный в 1731-1780 гг. по проекту Павла Фонтаны. Внутри храма сохранилась полихромная живопись эпохи позднего барокко. Рядом с костелом стоит здание бывшего монастыря XVIII в. По улице Костельной мы добираемся до православной церкви, построенной в 1840-1842 гг., внутри которой сохраняется иконостас и полихромная живопись середины XIX в.

Затем мы возвращаемся к рыночной площади, на которой стоит оригинальное четырехугольное здание XVIII в., во дворе которого, согласно легендам, произошла дуэль Володыевского и Бохуна, героев романа Г. Сенкевича. Западнее рынка находится комплекс бывшего еврейского сакрального комплекса, с синагогой 1764 г. в стиле барокко. Храм был разрушен немцами во время второй мировой войны, затем воссоздан, а в настоящее время в нем помещается региональный музей. С 1990 г. Здесь экспонируются предметы, связанные с иудейской религией. Внутри храма сохранилось также специальное чехло 1936 г. для святой книги евреев Торы. В 1887 г. железнодорожная линия соединила город Влодава с городами Хелм и Брест. В этом районе планируется открыть погранпункт Томашевка для улучшения сотрудничества с Белоруссией. В таком случае туристические маршруты на обеих сторонах Буга возможно соединить в один трансграничный маршрут «Долина Буга». Речка Влодавка, текущая на юге городка, в период 1569-1795 являлась границей между Польским королевством и Великим Литовским Княжеством. Около города Влодава располагается деревня Орхувек, в которой находится известный храм Божьей матери, а в селе Собибур концлагерь второй мировой войны. Недалеко располагается популярное Белое озеро, рядом с которым создан туристический комплекс для отдыха. До города Хрубешув остается 138 км.

Вдоль реки Буг

Длина маршрута ок. 110 км

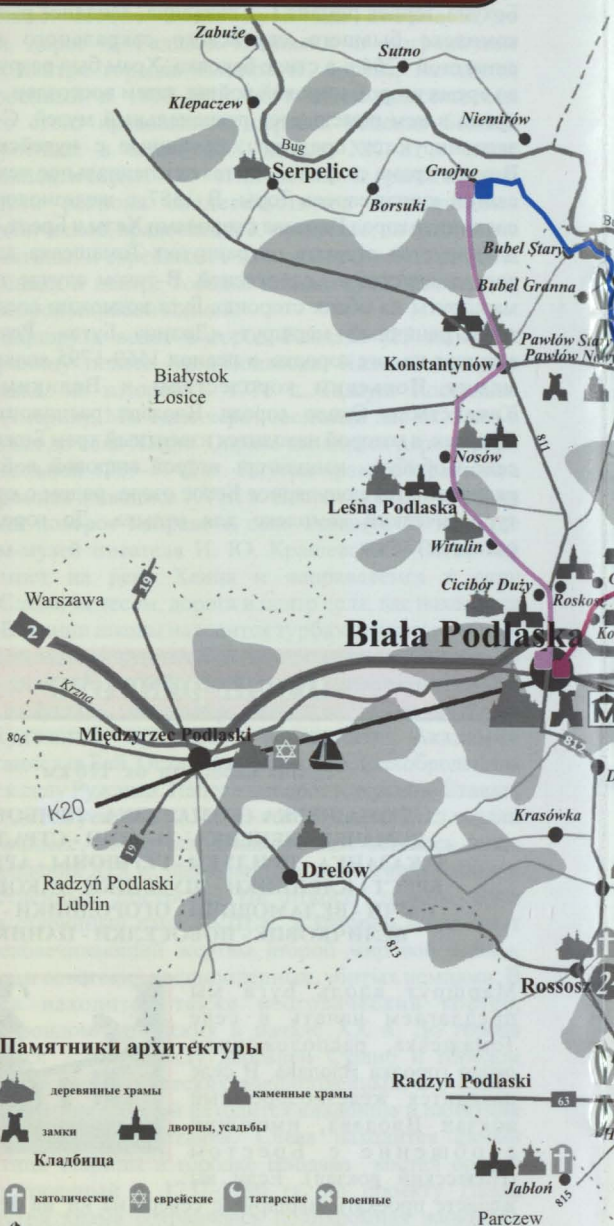
**ТОМАШЕВКА - КОМАРУВКА - ПРИБОРОВ
ДОМАЧЕВ - ЛЕПЕВКА - ЗБУНИН - СТРАДИЧИ
ЗАКАЗАНКА - ПРИЛУКИ - ГЕРШОНЫ - АРКАДИЯ
БРЕСТ - КЛЕЙНИКИ - ШУМАНКИ - РАКОВИСКА
СЫЧИ - ВЕЛАМОВИЧИ - ОГОРОДНИКИ - ОРЛА
ВЕЛИЧКОВЦЕ - НОВОСЕЛКИ - ПАНИКВА**

Маршрут вдоль Буга мы предлагаем начать в селе Томашевка, расположенном около городка Влодава. В селе находится железнодорожный вокзал Влодава, имеющий сообщение с Брестом (Полесский вокзал). Если вы
















желаете проехать маршрут с севера на юг на велосипеде, мы советуем начать трассу около железнодорожного вокзала в селе Высоке, вокруг которого располагается Шацкий природный государственный заповедник. Отсюда легко добраться на Украину (погранпункт 1 км восточнее). В центре села Томашевка находится братская могила 22 советских солдат, погибших 22 июня 1941 г. во время обороны т. н. «пограничной линии Риббентроп Молотов».

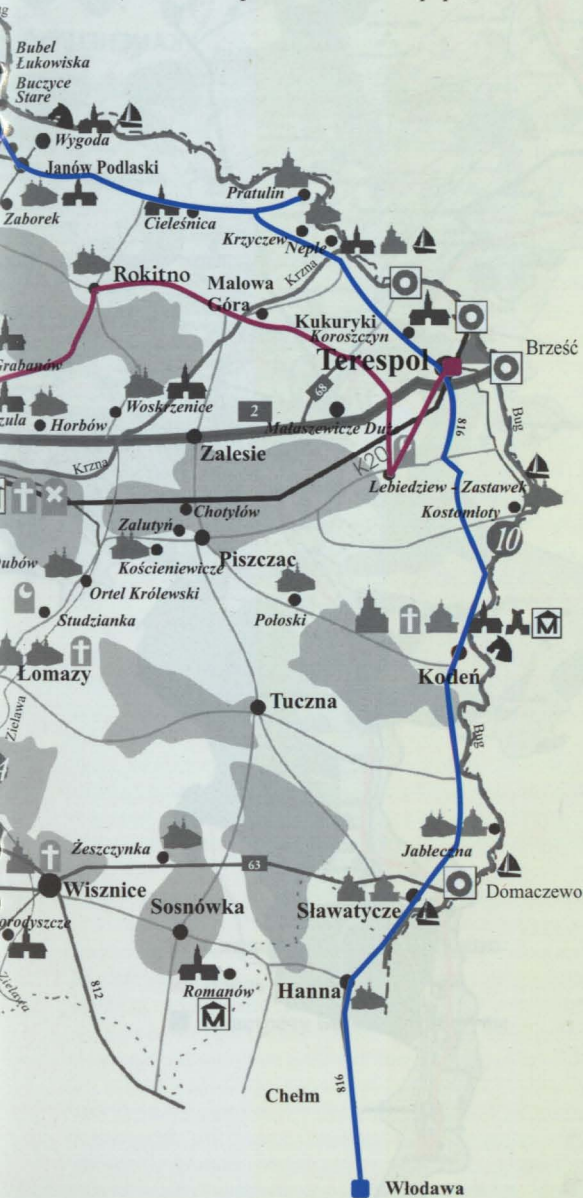
Карты маршрутов - Польша



Памятники архитектуры

-  деревянные храмы
-  каменные храмы
-  замки
-  дворцы, усадьбы
- Кладбища**
-  католические
-  еврейские
-  татарские
-  военные
-  Центры отдыха
-  Музеи
-  Граница государства
-  Погранпункты
-  Конный завод

- В регионе Подлясье обилие песка, лесов и карасей
- Велосипедный маршрут «Побужье»
- Красота подляской природы



Białoruś



Национальный парк
**БЕЛОВЕЖСКАЯ
ПУЩА**

ВЫСОКОЕ

КАМЕНЕЦ

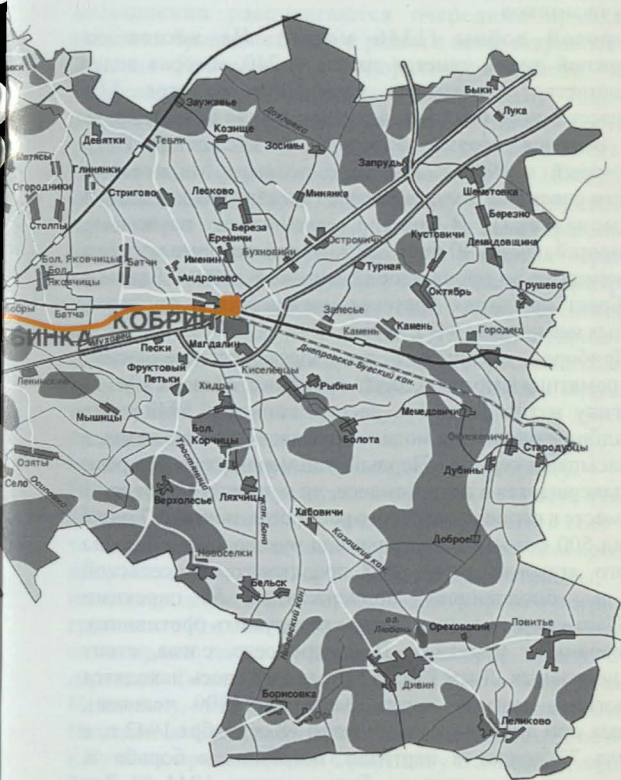
БРЕСТ

ДОМАЧЕВО

Томашовка

Вісільні

Карты маршрутов - Беларусь



- Следами Тадеуша Костюшко
- Вдоль реки Буг
- Навстречу Беловежской пуше

Рядом с дорогой в городок Влодава находится братская могила жертв фашизма - 2200 евреев, убитых немцами в 1942 г. при ликвидации гетто. Недалеко расположено также кладбище немецких и российских солдат - участников



первой мировой войны (1346 могил). На восток от железнодорожной линии тянется трасса А-240, которая ведет через большинство упомянутых населенных пунктов. Мы выбираем трассу ближе реки Буг, ведущую в село Комарувка (3 км). Здесь родился первый белорусский космонавт Петр Климяк, который в 1978 г. вместе с поляком Мирославом Гермашевским совершил полет в космос (детали можно узнать в Музее космонавтики). В центре села стоит памятник, увековечивающий память 40 местных жителей, которые погибли в борьбе с немцами во время второй мировой войны. Рядом с дорогой в Брест находится братская могила жертв фашизма, расстрелянных немцами в 1942 г.

До села Приборов остается 7 км. Здесь мы предлагаем посмотреть памятник и могилу солдат, погибших 22 июня 1941 г., а также могилу жертв фашизма, расстрелянных в 1942 г. На местном кладбище находится могила Неизвестного партизана, а около села насыпаны курганы. Первый этап маршрута вдоль реки Буг (23 км) завершается в селе Домачев, до которого остается 13 км. На этом месте в период январского восстания, ночью 6/7 июля 1863 г., отряд 500 польских партизан под руководством Карола Крысиньского атаковал отряд 200 представителей сельской охраны, т. н. «ополченцев», поддержанных 50 царскими солдатами. Партизанам удалось быстро разоружить противника. Битву увековечивает памятник. В центре села, слева, стоит деревянная церковь св. Луки 1905 г. Кроме того здесь находятся братские могилы: могила жертв фашизма (3800 человек), уничтоженных при ликвидации гетто 18 сентября 1942 г., а также могила 77 солдат и партизан, погибших в борьбе за оборону пограничной линии на Буге в июле 1944 г. Для желающих есть возможность посетить два других интересных места. Позади церкви, направо поворот в село Черск (8 км), где находится деревянная церковь 1701 г., а также в деревню Дубок (6 км), где можно посетить деревянную церковь XVIII/XIX вв. Следующий этап маршрута (30 км) из села Домачево в город Брест начинаем на перекрестке. Налево дорога в погранпункт Славатыче (1 км). Мы поворачиваем направо и, пересекши железнодорожную линию, едем на север по трассе R 94. В деревне Леплевка стоит памятник, увековечивающих память детей из детдома в селе Домачев, расстрелянных немцами 23 сентября 1942 г. В лесу перед деревней Збунин направо дорога в турбазу на Белом озере (3 км) и дальше в санаторий «Берестье». ». Недалеко расположено также т. н. «Секретное озеро», на котором во время второй мировой войны находилась партизанская база. Мы возвращаемся к главному маршруту, справа деревня Збунин, в которой сохранились археологические экспонаты эпохи неолита и бронзового века.

В деревне Знаменка поворот направо в деревню Медна (6 км), где на кладбище находится деревянная церковь конца XVIII в. Параллельно к железнодорожному вокзалу располагается село Страдичи, в центре которого находится братская могила советских солдат, погибших в битвах на Буге в 1944 г., а также памятник жертвам фашизма. 1 км севернее села находятся археологические раскопки эпохи неолита и бронзового века. В следующей деревне Заказанка также находятся археологические раскопки, но в этом случае эпохи мезолита - бронзового века. Кроме того, в деревне Прилуки, на берегу Буга, на песчаном возвышении располагаются очередные археологические раскопки бронзового века и рядом с ними старинная церковь. В деревне Прилуки мы поворачиваем налево, пересекаем железнодорожную линию и едем вдоль реки Буг. Таким способом добираемся до укрепления Брестской крепости - форта номер V в селе Гершоны. Затем мы едем мимо церкви и после 7 км пути доезжаем до форта, построенного в 1878 - 1888 гг. В 2000 г. открылся здесь Музей фортификации и вооружения (филиал музея «Брестская крепость»). В центре села Гершоны, в 2 км на северо-восток от форта, находится каменная церковь второй половины XIX в. В следующем селе Аркадия, в центре, на месте смерти святого Афанасия Брестского, стоит деревянная часовня, построенная в конце XIX - начале XX в., реставрированная в 1988 г. За деревней Волынка мы выезжаем на брестское кольцо, налево трасса в погранпункт Брест Тересполь. Дорога, ведущая на один из островов Брестской крепости, начинается на другой стороне трассы (она описывается как часть маршрута «Брестская крепость») - будьте внимательны, пересекая трассу.

На третьем этапе маршрута добираемся из Бреста в село Высоке (50 км). Часть трассы из Брестской крепости в село Козловичи тоже описывается как часть маршрута «Брестская крепость». Мы направляемся к северу. Будьте внимательны, пересекая международную трассу Э-30. Налево дорога в погранпункт для грузовиков Козловичи Кукурыки, направо брестское кольцо. Мы едем прямо до села Клейники, которое вместе с соседней деревней Скоки принадлежало в XVIII в. Марцелему Урсыну Немцевичу, отцу известного польского писателя Юлиана Урсына Немцевича. Села, расположенные на другой стороне Буга: Непле и Кузавка, принадлежали Франтишку Немцевичу, дяде писателя. Здесь Юлиан провел молодость (1765 - 1770), из села Клейники отправился в Кадетский корпус в Варшаву. В настоящее время никакие следы помещичьей усадьбы деда Юлиана Александра Немцевича не остались. В центре села Клейники воздвигнут памятник местным жителям, погибшим во время второй мировой войны. Затем вдоль реки Буг добираемся до деревни Непле. 1,5 км восточнее деревни стоит обелиск, увековечивающий память 14 советских солдат, погибших в битвах с немцами в 1941 г. Германо-советский договор о дружбе и границе, подписан 28 сентября 1939 г. в Москве, определял сферы влияния этих держав на территории Польши. Буг разделял территории, оккупированные Сталиным и Гитлером. Несмотря на «дружбу и сотрудничество» в 1939 - 1941 гг. началось строительство укреплений на правой стороне реки, т. н. «линии Молотова». Жители населенных пунктов на Буге были заставлены работать при строительстве сооружений и переселиться 2 км восточнее Буга.



Выселению подверглись жители деревень: Непле, Котельня-Боярская, Костари, Сивки, Орла, Величковцы, Новоселки, Крынки и др. До сегодняшнего дня сохранились элементы укреплений: бункры в деревне Новоселки и между селами Огородники

и Орла. На территории Польши бункры остались между городками Семятыче и Дрохичин.

Следующая часть маршрута ведет вдоль фортификационной линии. На разветвлении рек Лесна и Буг расположен «Сарый очаг». На этом месте в XVIII в. стоял замок князя Яна Шуйского, от которого остались земляной вал и руины здания. Сохранилась также каменная церковь 1609 г., построенная в стиле готики с элементами ренессанса. Это одна из старейших церквей на Полесье, в подzemелье которой хоронились представители рода Шуйских. Внутри храма находится ценный барочный иконостас и надгробная плита XVII в. В настоящее время церковь принадлежит селу Шуманки, расположенному на другой стороне реки Лесна. Недалеко находятся археологические раскопки эпохи мезолита. Проезжая мимо деревень Шумаки и Теребунь, а затем через лес, мы добираемся до перекрестка. Направо дорога в село Большие Мотыкалы. До второй мировой войны налево отсюда, через Буг, вела дорога в Янув-Подляски. В настоящее время моста нет, это осложняет так сотрудничество польского и белорусского региона, как и туризм. Мы едем прямо через Мотыкатский канал. Направо проселочная дорожка в село Раковиска (2 км), где на кладбище стоит часовня, в которой похоронены представители семьи Толлочков владельцев этой территории на протяжении более 200 лет. За мостом располагается село Сычи, в котором до 1992 г. находилась деревянная усадьба конца XIX начала XX в., окруженная живописным парком. До сегодняшнего дня осталась лишь каменная церковь второй половины XIX в. Направо дорога в село Малые Щитники, но мы направляемся западнее к селу Велямовичи. На левой стороне дороги находится каменная церковь 1899 г., построенная в стиле русско-византийском. От старинного помещичьего комплекса, расположенного на этой территории, остался лишь 3-гектарный запущенный парк. После 1 км пути, налево ведет дорога в деревню Рудавец, расположенную на реке Буг. До войны эта территория вместе с деревней Лозовица принадлежала Марцелему Галчиньскому. В XIX в. в его имущество включалась также деревня Вороблин, расположенная на другом берегу Буга. О бывшем помещичьем комплексе свидетельствует парк, который в настоящее время нуждается в реставрации. До села Огородники остается 3 км. Направо дорога, ведущая через деревню Ставы в село Волчин. Мы поворачиваем налево и через мост на реке Пульва, мимо церкви, направляемся на запад к селу Орла. На правой стороне дороги сохранились элементы сооружений т. н. «линии Молотова». Позади села Орла, на перекрестке, налево дорога в деревню Костари и к реке Буг. На левой стороне дороги

За границей, на территории Польши, расположено село Немирув. Мы предлагаем вернуться в Брест через села Волчин и Высоке, и затем по выше описанному маршруту. Для желающих предлагается осложненный вариант маршрута. Из деревни Паниквы мы направляемся на север по проселочной дорожке к селам Зелесье, Вулька и Токары. Село Токары разделено границей, в белорусской части находится деревянная церковь св. Михаила начала XIX в. Затем на перекрестке мы поворачиваем направо и через деревню Макарово добираемся до села Высоке (8 км).

Трансграничный маршрут «Брестская крепость»

Проект маршрута на территории

1. Белоруссии (30 км) 2. Польши (25 км)

БРЕСТ

В середине XIX века крепость располагалась на территории 4 кв. км и являлась одной из современных систем укреплений России. Возросшая мощь артиллерии заставила власти модернизировать крепость. Проект перестройки разработал генерал инженер



Э.И. Тотлебен. Появились отдельные оборонные пункты форты, задачей которых являлось предупредить окружение и блокирование Цитадели. Таким способом в 1878-1888 гг. образовалась фортовая крепость. Форты, обозначенные римскими цифрами с I по IX (VI и VII по левой стороне Буга), находились в 3,5-4 километрах от центральных укреплений. Длина всего крепостного кольца составляла 30 км.

В 1912 г. при следующей модернизации крепости длина кольца увеличилась до 45 км. В его состав вошло 14 фортов и 21 оборонный пункт. Планировалось создание 11 новых фортов, обозначенных буквами: В, Г, Д, М, Е, Ж, З а также по левой стороне Буга И, Л, К, Н, О, А, Б (перестроенный форт VIII). Перед первой мировой войной в состав внешней линии обороны входили 40 постоянных и полупостоянных оборонных пунктов: 14 фортов, 5 оборонных казарм и 21 пунктов обороны.

К сожалению, не все укрепления сохранились до сегодняшнего дня. Уходящие российские войска ночью 25/26 августа 1915 г. взорвали форты и оборонные пункты первой и второй линий на правой стороне Буга.

Маршрут мы начинаем на территории сегодняшней крепости. В Музее обороны Брестской крепости, открытым в 1956 г., в 10 залах помещается выставка, поэтапно представляющая историю Цитадели. С середины 90 годов XX в. появилось также несколько витрин, посвященных сражениям польского войска с немцами 14-17 сентября 1939 г.

В 1956 г. крепость получила звание «крепость-герой». В 1971 г. открылся мемориальный комплекс «Брестская крепость-герой», в состав которого входят: памятники «Жажда», «Главный Монумент» из железобетона высотой в 31,5 м, обелиск в виде штыка высотой в 100 м, три ряда гранитных плит, сохраняющих прахи 962 солдат-защитников, погибших в 1941 (среди них брат Э. Шеварднадзе), площадь с вечным огнем. Рядом находится Свято-Николаевская церковь 1860-1879 гг., которая после первой мировой войны была перестроена в гарнизонный костел св. Казимира (в тот период внутри сохранялись фрески, представляющие победу Яна III Собеского под Веной и победу генерала Юзефа Пилсудского над Красной Армией).



После того, как советские войска заняли крепость, храм представлял собой офицерский клуб. С 1994 зданию вернули первичное назначение, в настоящее время здесь находится православная церковь. Рядом с казармами, в которых помещается музей, образуя закрытый круг длиной в 1,8 км с 4 бараками (после военных разрушений сохранилась только половина), находятся руины Белого дворца. В этом здании в 1918 г. был подписан Брестский мир. Здание Белого дворца с 1629 г. являлось монастырем базилиан, только в XIX в. было перестроено в офицерский клуб. Вся крепость располагалась на 4 островах. Центральный остров, на котором находилась Цитадель, был окружен Бугом и рукавами реки Мухавец. Вокруг него располагались: Северный остров с Кобринским предместным укреплением, Госпитальный остров с Волынским предместным укреплением и Западный остров с Тереспольским предместным укреплением. На центральный остров входим через Тереспольские Ворота, через канатный мост на Буге (в период создания самый большой мост того типа в России). Здесь граница государств следует не вдоль реки, а вдоль бывшего крепостного канала. Через неоготические Холмские Ворота добираемся до краеведческого музея «Берестье», который открылся в 1982 г. в отдельном корпусе, сохраняющим археологические находки укрепленного города времен средневековья и замка XIV в. На острове находится кемпинг. Через Северные (Брестские) Ворота мы идем дальше. Слева стоит обелиск, увековечивающий победу россиян над войсками Наполеона 13 июля 1812 г. На улице Героев обороны Брестской крепости находится военное кладбище, на котором похоронены советские солдаты. После 1945 г. польская часть кладбища была разрушена, но в последнее время благодаря стараниям польского консульства в Белоруссии ее реставрировали. В одном из крепостных ровов в 1865 г. был секретно похоронен герой январского восстания в Польше ксендз Станислав Бжуска. Через виадук напротив кладбища мы переходим над железнодорожной линией Брест - Москва на улицу Смирнова. Справа, на месте форта Граф Берг стоят гаражи.

Метрах в 700 от железнодорожной линии мы поворачиваем налево, на улицу Комбинатовскую, слева на которой находится кладбище солдат польской армии, погибших в войне с Россией в 1920 г. Полностью разрушенное после 1945 г. место погребения военных удалось восстановить в начале 90-ых годов благодаря сотрудничеству деятелей Общества «Сивитас Христиана» из Бяла-Подляски и членов Союза поляков в Белоруссии, а также Фонда охраны памятников старины из Варшавы. Мы направляемся к селу Козловичи, где хорошо сохранился форт номер I, находящийся рядом с продолжением улицы Смирнова, на правой стороне дороги, км в 0,5 от железнодорожной линии. Хорошо сохранился также форт номер VIII (Б), расположенный ок. 2 км восточнее предыдущего в районе Дубровская, в конце улицы Белорусская. Следующий на линии обороны форт номер II на улице Инженерная не сохранился. В районе Березовка, между железнодорожной линией и ул. Шоссейная, частично сохранился форт номер IX, остался фрагмент казарм и ров, наполненный водой. Форт номер III тоже частично сохранился в районе Тришин, рядом с улицей Московской. На левой стороне реки Мухавец, в районе Ковалево, частично сохранился форт номер IV элементы крепостного рва и крепостного вала с кирпичным казематом, а также остатки бетонных казарм. Ближе к Бугу, между районом Аркадия и Гершоны, хорошо сохранился форт номер V. После ремонта здесь был помещен Музей фортификации и вооружения, в котором экспонируется натурная выставка вооружений последнего столетия. Кроме форта номер V, все остальные либо используются в хозяйстве, либо вообще никто ими не интересуется. Отсутствуют также информационные доски около этих объектов. Каждый год ок. 100 тысяч людей посещает Брестскую крепость, но оборонительные сооружения, которые являются неотъемлемой частью всего комплекса укреплений, пользуются минимальным интересом. Установление туристического маршрута на обеих сторонах границы, поможет создать интересную достопримечательность региона.



ТЕРЕСПОЛЬ

Из-за расположения крепости на территории двух городов, в 1831 г. город Брест был перемещен 2 км восточнее. То же произошло и с Тересполем после 1854 г., когда город был перенесен западнее на 1200 м. Во время первого этапа постройки (1832-1848) были созданы три сектора главного сооружения, в том числе цитадель. Длина укреплений, включающих Кобринское, Волынское и Тереспольское укрепления составляла 6,4 км. Во время третьего этапа постройки (1857-1870) были лишь перестроены элементы Тереспольского укрепления. Четвертый этап расширения крепости был связан с возросшей мощью артиллерии и необходимостью построить кольцо из 10 артиллерийских фортов, расположенных на расстоянии в 2,5-5 км от центра цитадели.

В составе укрепления оказался форт номер VI «Тересполь» и форт номер VII «Лобачев». Во время пятого этапа (1885-1914) была построена внешняя линия в расстоянии 6-8 км от центра цитадели, в состав которой вошли три современных бетонных форта: «Корощин», «Кобыляны», «Лебедзев». Форт «Корощин» формировался в 1912-1915 гг. во время постройки новой оборонительной линии с 16 фортами (12 новых и 2 модернизированных) и являлся основным оборонительным элементом Тереспольского укрепления. Он окружал трассу и железнодорожную линию Москва - Варшава. Наряду с модернизацией форта номер VI «Тересполь» началось также строительство четырех новых фортов, расположенных в 8 км от цитадели: в Кобылянах («К»), Корощине («О»), Лебедзеве («Л») и Огородниках («И»). На два года задержалась постройка форта в Огородниках, поэтому было принято решение построить пятый форт в том же районе, в селе Жуки.

В районе Тересполя сохранилось 35 объектов, включенных в список памятников старины. В настоящее время в некоторых из фортов помещаются склады, в одном из них, в Кобылянах, создан ресторан. Все они представляют собой ценный памятник российского фортификационного искусства XIX и XX вв., объект интереса историков и туристов. Правильно обозначенный туристический маршрут на обеих сторонах границы помог бы туристам посетить эти интересные места.

ТЕРЕСПОЛЬ

Мы предлагаем начать маршрут в Тересполе около городского железнодорожного вокзала. Оттуда мы едем в сторону ул. Войска польского, при которой стоит обелиск 1825 г., увековечивающий постройку брестского тракта. Мы поворачиваем направо и, пересекая железнодорожную линию, еще раз поворачиваем направо, добираясь до села Лобачев-Дужи. Здесь опять направляемся направо к форту номер VII, где мощные бетонные стены окружает глубокий ров, наполненный водой. В настоящее время местные жители используют его для квашения огурцов. Затем мы возвращаемся к главному маршруту и пересекаем его, направляясь на запад к городку Корощин по старой крепостной дороге. Там мы посещаем памятник Независимости, усадьбу XIX в., а также форт «К», расположенный рядом с шахтой, в которой добывается щебень. Крупный форт, в том числе мощные стены, широкий ров и подземельные переходы с многочисленными входами, хорошо сохранился. Затем по проселочной дорожке мы направляемся к городку Кобыляны. Доезжая до трассы Тересполь - Варшава мы видим следующий форт, который в 1939 г. служил складом топлива для аэропорта в городе Малашевиче. В сентябре 1939 г. неосторожное обращение с огнем стало причиной огромного взрыва и уничтожения одного из секторов форта. На другой стороне трассы расположен следующий форт, рядом с ним памятник, увековечивающий битву польских войск с немцами 5 февраля 1919 г., после которой 9 февраля оккупанты отступили от Брестской крепости. В городке Кобыляны находится также церковь постройки 1890 г., рядом с ней кладбище, на котором похоронен известный архитектор Подлясья и Полесья Франтишек Ящолд. В третьем форте в этом районе, рядом с кемпингом, помещается на сегодняшний день ресторан «Проховня» (пороховой склад).

Вдоль дороги через село приближаемся к железнодорожной линии, пересекаем ее и дорогу в Малашевиче. Затем мимо леса и через мост на реке Чапелька мы добираемся до деревни Заставек и здесь поворачиваем налево. Справа, позади татарского кладбища, пересечение с дорогой Влодава Тересполь. В деревне Лебедзев форт находится рядом с широкой выемкой песчаного карьера. Поворачивая к Тересполью, на правой стороне дороги мы увидим следующий форт. Если у вас есть свободное время, мы предлагаем повернуть направо и, доехавши до деревни Михалкув, повернуть еще раз направо и дальше вдоль Буга мимо деревни Муравец добраться до села Жуки, в котором сохранились остатки форта. Направляясь к востоку, мы доедем до села Добратыче и тем же способом вернемся к основному маршруту. За деревней Лебедзев мы поворачиваем налево в село Полятыче. Там находится памятник, увековечивающий битву Костюшковского восстания, в которой 19 сентября 1794 г. сражались войска польского генерала Сераковского с войсками ген. Суворова. Затем возвращаемся к главному маршруту и осторожно пересекаем трассу, ведущую в погранпункт в Тересполь. Маршрут «Фортификации Тереспольского укрепления» заканчивается в центре города Тересполь.

Навстречу Беловежской пуще

Длина маршрута ок. 200 км

**БРЕСТ - ВИСТИЧИ - ЧЕРНЯВЧИЦЫ - КАМЕНЕЦ
ДМИТРОВИЧИ - КАМЕНЮКИ - БЯЛА - ОМЕЛЕНЕЦ
ВЕРХОВИЧИ - РАСЬНА - ВЫСОКЕ - ВОЛЧИН - ХРЕМЯЧИ
ЩИТНИКИ МАЛЕ - СЫЧИ - ШУМАКИ - СКОКИ - БРЕСТ**

Мы предлагаем начать маршрут у нового здания брестского университета им. А. С. Пушкина на Бульваре Космонавтов. На первом перекрестке мы поворачиваем налево на ул. Пушкинская, пересекаем железнодорожную линию и едем вдоль католического кладбища.



Насмотря на многолетний процесс разорения кладбища, здесь сохранилось несколько сот старинных каменных и чугунных надгробных плит, некоторые середины XIX в. На кладбище сохранилась также часовня в стиле неоклассицизма, и ставка польского войска времен 1918-1920 гг., отремонтированная в последнее время консульством Польши в Беларуси. На очередном перекрестке мы поворачиваем направо на ул. Пионерская, затем опять направо на ул. Ломоносова. Рядом с переулком Ломоносова находится часовня Божей Матери - польской королевы, построенная в 1937 г. Мы возвращаемся к главной улице и на следующем перекрестке поворачиваем налево.

Сейчас направляемся на север, сначала через виадук на железнодорожной трассе Брест Минск Москва, затем мимо поселка многоквартирных домиков на правой стороне улицы и вдоль леса. За лесом, на пересечении с северным кольцом, ведущим в погранпункт для грузовиков Козловичи Кукурыки, мы поворачиваем к местности Чернявчицы (15 км). По пути проезжаем мимо деревни Малая Курница и пересекаем окружную дорогу в Чернявчицы. Затем едем прямо несколько сот метров и поворачиваем налево в село Вистичи (3 км). Через мост на реке Лесная добираемся до населенного пункта. Около маленькой часовни XVIII в., построенной в стиле барокко, мы поворачиваем направо и доезжаем до одной из интереснейших достопримечательностей в районе Бреста аббатства ордена цистерсов. На восточных рубежах Речи Посполитой существовали только два цистерских аббатства: одно в районе Чернявчиц и другое в районе городка Мозырь.



Архитектурный комплекс состоит из костела св. Софии и здания монастыря, учрежденных в 1678 г. Эустахым Тышкевичом. Здесь перед иконой Божьей Матери молился писатель Юлиан Урсын Немцевич. Орден цистерсов был ликвидирован после ноябрьского восстания в 1831 г., а костел в 1866 г. был переобразован в церковь. В 1918 г. храм вернули католикам, но в 1944 г. его закрыли. Затем здание функционировало как православная церковь Возвышения Святого Креста до 80-ых годов XX в. Перед базиликой стоит деревянная колокольня, сохранились также фрагменты парка. Мы возвращаемся к главной дороге и поворачиваем налево в центр Чернявчиц. После 1,5 км пути, справа, мы увидим монументальное здание костела Святой Троицы. После полоничества на Святую Землю в 1585 г. Миколай Кшиштоф Радзивилл «Сиротка» решил создать на этом месте храм, постройка которого продолжалась 10 лет. Внутри готическо-ренессансног костела прекрасные своды и три ценные скульптуры XVIII в., украшенные полихромией. Здание храма окружено стеной, в углу которой на высоком цоколе находится колокольня, а рядом с ней братская могила времен второй мировой войны. Дорога позади костела ведет на кладбище, напротив которого стоит деревянная церковь св. Параскевы Пятницы 1733 г, отреставрированная после пожара в 1986 г. Мы направляемся к селу Видомля (12 км). Если вы не ограничены во времени, мы предлагаем повернуть налево в деревню Покры (7 км), в которой на реке Лесная расположены городище и курганы времен раннего средневековья, а также деревянная барочная церковь 1739 г. с колокольней. Затем мы возвращаемся к главной дороге и проезжаем мимо деревни Турна Малая, в которой до середины XIX в. стояла пышная деревянная усадьба Радзивиллов. В 1819 г. побывал здесь писатель Юлиан Урсын Немцевич. Следующая деревня это Турна Большая, в которой около здания школы находится могила 2 солдат, погибших в 1941 г. и 18 партизан украинской дивизии им. С. А. Ковпака, погибших 24 марта 1944 г. в битве с немцами. В селе Видомля мы пересекаем дорогу Высоке Слоним и направляемся к городу Каменец (9 км). По пути можем посмотреть 2 интересных места на берегах реки Лесная. После ок. 2 км пути по дороге в Каменец, налево, в деревню Баранки ведет проселочная дорожка.

Там, на берегу реки Лесная можно посетить городище размером 115 x 140 м, окруженное валом высотой в 1,5 м. Очередной интересный археологический экспонат находится тоже налево от дороги в Каменец, в деревне Радость. Местные жители называют это место «шведские окопы». Сейчас мы возвращаемся к главной дороге, на первом перекрестке едем прямо мимо дороги в село Каменюки, на следующем поворачиваем налево в центр города Каменец. В сквере стоит памятник, увековечивающий память советских солдат и партизан, погибших в 1941-1944 гг. Справа, дорогой около памятника основателю города, можно добраться до холма, на котором расположена церковь св. Семёна 1914 г. Затем мы возвращаемся к центральной площади и направляемся к долине реки Лесная, где на



высоком откосе царствует Белая башня, построенная в 1276-1288 гг., реконструированная в 1903 г. В оборонительном сооружении высотой в 30 м, диаметром в 13,5 м, с кирпичными стенами толщиной в 2,5 м с 1960 г. помещается краеведческий музей. Отсюда замечательный вид на живописную реку Лесная, вдаль видна Беловежская пуца. Раньше пуца тянулась до самой башни отсюда и ее название. Мы возвращаемся к центральному скверу, поворачиваем направо и через мост добираемся до района Замосты. На левой стороне поворот к селу Высоке, дорога ведет до деревни Шостаков (16 км) места, где родился диктатор январского восстания Ромуальд Трауггут. Но цель маршрута добраться до пуцы и села Каменюки. Из района Замосты после 12 км пути мы добираемся до села Дмитровичи. Здесь стоит посмотреть деревянную церковь 1786 г., рядом с ней колокольню и кладбище, на котором воздвигнут памятник, увековечивающий память местных жителей, убитых немцами во время второй мировой войны. Рядом со школой стоит крестьянская изба 1908 г., в которой сохранилась старинная бытовая техника. Из села Дмитровичи мы едем вдоль дороги через лесной комплекс Беловежской пуцы. После 1 километра пути мы добираемся до краеведческого музея в местности Каменюки, в котором экспонируется выставка площадью в 775 кв. м., представляющая историю пуцы и ее натуральные ресурсы. Музей помещается в современном здании, рядом с ним стоянка. У входа стоит памятник советским солдатам, погибшим в битве с немцами 27 июня 1941 г. Справа, позади музея, стоят вольеры, в которых содержатся беловежские животные, среди которых есть и «король» пуцы зубр. Для посещения площадки требуется примерно час. В глубине пуцы располагается Вискуля бывшая резиденция коммунистической власти, с 1991 г. резиденция белорусского правительства. В этом месте 8 декабря 1991 г. были подписаны известные беловежские соглашения о распаде Советского Союза и создании СНГ. Чтобы добраться до резиденции, нам надо за музеем повернуть направо (если стоим напротив здания), проехать 9,5 км на восток до перекрещения дорог в виде буквы Т, затем повернуть налево и проехать 1 км на север. Чтобы познакомиться с беловежской природой мы возвращаемся из резиденции Вистуля по другому маршруту. Первые 2 км мы едем обратно по той же дороге, затем поворачиваем налево и, проехав 1 км, добираемся до перекрещения дорог, откуда едем прямо следующие 5,2 км. Затем поворачиваем налево и после 4,3 км пути доезжаем до знакомой трассы. Оттуда поворачиваем направо и после 4 км пути добираемся до музея.

Государственный заповедник «Беловежская пушча» расположен на территории 87 376 га. В 1992 г. по решению ЮНЕСКО заповедник был помещен в списке мирового культурного и природного наследия (польская часть пушчи в этом списке уже с 1979 г.). Таким способом образовался первый в Европе трансграничный заповедник.

Обратный путь в Брест ведет по другому маршруту, ближе границы с Польшей. В селе Каменюки мы поворачиваем направо к деревне Белая (6 км) и едем вдоль долины реки Лесная. После ок. 5 км пути добираемся до моста на речке Белая. На этом месте, когда-то названным королевским мостом, 11 февраля 1863 г. польские повстанцы под руководством Романа Рогиньского сражались с царскими войсками.

Следующий этап маршрута это дорога в село Омеленец (17 км). Первые 7 км мы едем вдоль речки Белая. В деревне Столповиски можно повернуть направо, чтобы посетить деревню Чвирки, в которой сохранились оригинальные деревянные постройки XIX и XX вв., а также 200-летние колодцы. Мы едем дальше через мост на речке Полична и на правой стороне дороги уже видна деревня Панасюки, где находится валун памятник, увековечивающий память трех немцев, погибших во время первой мировой войны. Затем в селе Омеленец мы поворачиваем направо и доезжаем до деревянной церкви Возвышения Креста Господнего конца XIX в., которая была перенесена сюда в 1925 г. из села Яблечна. Рядом с храмом находится разоренная кладбищенская часовня конца XIX в.

Следующий этап маршрута в Брестской области это дорога в село Верховичи (9 км). За лесом в деревне Подборье находится братская могила 179 солдат, погибших в июле 1944 г. в битвах с немцами. После ок. 7 км пути мы доезжаем до перекрестка и поворачиваем направо. Затем, после 1,5 км пути, проезжаем мимо кладбища с часовой начала XX в. В центре села Верховичи, слева, находится деревянная церковь св. Николая 1933 г. и братская могила 158 советских солдат, погибших 20-28 июля 1944 г. Благодаря усилиям Совета охраны памяти боев и мученичества из Варшавы на этом месте был поставлен также крест и мемориальная доска, увековечивающие память 10 партизан полесской дивизии польской армии, погибших в битве под Маньчаками 29 июня 1944 г. До города Высоке нам предстоит проехать следующие 15 км. Если вы не ограничены во времени, за селом Верховичи мы предлагаем повернуть направо в деревню Копылы (4 км), где расположен помещичий комплекс второй половины XIX в. До сегодняшнего дня сохранились: усадьба конца XIX в., ворота, хозяйственные постройки (житница, конюшни и скотный двор), а также живописный парк. За деревней Каролин дорога ведет через лес, затем через село Оберовщина и мимо железнодорожной станции Высоке Литовске. Оттуда направо следует дорога к погранпункту Пещатка. Мы поворачиваем налево к деревне Расьна (2 км). Здесь стоит посетить интересный музей хлеба, а также протестантский храм начала XIX в., построенный в стиле классицизма. В настоящее время в здании располагается колхозный склад. Это единственный след помещичьего комплекса XVIII в., владельцем которого был Марцин Матушевич автор интересных мемуаров. Затем, пересекая железнодорожную линию Черемха Брест, мы возвращаемся к главной дороге. До города Высоке остаются 3 км. Мы едем через мост на реке Пульва, мимо кладбища, а затем поворачиваем направо к деревне Лумна (4 км), где находится усадьба второй половины XIX в., окруженная 3-гектарным парком. Чтобы добраться до центра города Высоке, мы поворачиваем налево от главной дороги в Брест.

Справа, на высоком берегу реки Пульва, расположен живописный парк XVIII в., переобразованный В. Кроненбергом. В свое время в одном из самых красивых комплексов Речи Посполитой сохранились: дворец 1816 г. в стиле классицизма, фундаменты старинного замка рода Сапехов и ворота в стиле ампир. После 1945 г. на этой территории построили спортивный стадион. Мы продвигаемся дальше через мост, слева видна часовня 1772 г. в стиле барокко, в которой после войны помещался склад. В настоящее время ей вернули первичную функцию, в ней проводятся католические богослужения. В центре города находится несколько памятников старины. Самым ценным является костел Святой Троицы 1608 г. После войны коммунистические власти превратили храм в спортивный зал, а затем культурный центр. В 1990 г. здание вернули католикам, но внутренние исторические украшения не сохранились. После ремонтных работ храм посвятил минско-могилевский архиепископ кардинал Казимеж Свионтек. В центре города находится также православная церковь в стиле русско-византийском, построенная в 1869 г. Туристов может заинтересовать католическое кладбище, на котором сохранилось много надгробных плит XIX в., а также ставка войск ген. Пилсудского и австрийских солдат, погибших в бое с царской армией под Высокем Литовском в 1915 г. Уезжаем из богатого памятниками старины города на следующий этап маршрута по брестском Полесье в село Волчин (11 км).

Сейчас мы едем обратно к зданию дворца на берегу реки Пульва, на этот раз проезжаем мимо него с левой стороны. За городом на первом перекрестке мы поворачиваем налево и едем вдоль реки Пульва. После 10 км пути следует крутой поворот налево. Проехав еще 1 км, мы добираемся до центра королевской резиденции Волчин. Здесь в свое время располагались великолепные строения Речи Посполитой. К сожалению не сохранилось здание, в котором в 1732 г. родился будущий король Станислав Аугуст Понятовский (будучи монархом, он приехал в родное село в 1777 г.). Единственный след от великолепного прошлого это костел Святой Троицы, построенный в 1729-1733 гг. в стиле барокко. В 1866 г. власти передали храм православной церкви, в 1918 г. его вернули католикам, а после 1945 г. закрыли. В 1938 г. в склепе был помещены останки последнего короля Речи Посполитой, привезенные из Санкт-Петербурга, где С. А. Понятовский скончался в 1798 г. В 1989 г. группа экспертов из Польши приехала осмотреть ограбленный раньше склеп. Им удалось найти лишь фрагмент наряда и гроба. Эти вещи были перевезены в Королевский замок в Варшаве, затем в 1995 г. их поместили в кафедральном соборе св. Яна. Частично разрушенному в 1979 г. храму не везет. Польско-белорусский договор о реставрации здания уже несколько лет не удается реализовать. В центре села находится могила советских солдат, погибших 22 июня 1941 г. и 27-31 июля 1944 г. К юго-западу, на окрестностях села следующая могила увековечивает жертвы фашизма 395 жителей Волчина и Чернявчиц, расстрелянных немцами в 1942 г. За селом, по пути в деревню Паниквы, стоит посмотреть кладбище, на котором сохранились католические надгробные плиты половины XIX в. Кладбищенская часовня, построенная в XIX в., в настоящее время принадлежит православной церкви. Рядом с перекрещением дорог стоит кирпичная часовня 1791 г., одна из нескольких, сохранившихся до сегодняшнего дня в Белоруси. Последний этап маршрута это дорога в Брест (40 км). Оставляем позади село Волчин и через мост доезжаем до перекрещения дорог. Здесь мы можем выбрать один из 2 вариантов маршрута. В первом случае, мы поворачиваем направо и едем вдоль реки Пульва, которая образует живописные меандры перед соединением с рекой Буг.

Во втором случае, мы поворачиваем налево и, доехав до деревни Ужики, опять поворачиваем налево к селу Гремячи (5 км), где мы имеем возможность посетить одну из самых красивых помещичьих усадеб на этом маршруте. Она расположена на холме у берега реки Пульва и окружена 5-гектарным парком. Усадьба была построена в середине XIX в. в стиле классицизма. С 1945 г. здесь помещалась школа, но в настоящее время здание не выполняет никаких бытовых функций. Усадьба неплохо сохранилась, внутри оригинальное расположение комнат, а также архитектурные детали XIX в.: лестница, ведущая в мансарду, декоративные изразцовые печи. Затем мы возвращаемся к деревне Ужики и, повернув налево, доезжаем до деревни Яцковичи. Здесь крутой поворот налево и, после 1 км пути, следующий поворот направо. Затем мы доезжаем до перекрестия с дорогой Высоке Брест и поворачиваем направо к селу Малые Щитники. В центре, справа, стоит бывшая униатская церковь, построенная в 1742 г. по инициативе фонда Станислава Понятовского (отца короля Речи Посполитой) в парке на территории бывшего помещичьего комплекса. Сегодня храм принадлежит православной церкви. В 1988 г. около него возложили валун, увековечивающий Казимежа Лыщиньского (1634-89), представителя шляхты из села Лыщице, «первого атеиста в Речи Посполитой». В парке в начале XX в. была построена усадьба, которую в 1961 г. перестроили в жилой дом. Здание потеряло все особенности архитектурного стиля. В 1 км на северо-запад от села расположен курган, так называемые «шведские окопы». Мы направляемся к югу, через мост на речке Сорока, в село Сычи (3 км). На перекрестке, направо дорога в деревню Вильямовичи, в которой можно посмотреть каменную церковь 1899 г., но мы поворачиваем налево к селу Сычи. В конце села, слева, стоит каменная церковь второй половины XIX в. Позади храма, проселочная дорожка ведет налево к парку на речке Сорока, в котором расположена усадьба конца XIX начала XX в. Затем мы возвращаемся к главной дороге и, повернув налево, едем через мост в село Шумаки (9 км). В центре села мы поворачиваем направо и через мост на реке Лесная доезжаем до перекрестка. Налево дорога в Непле и Клейник, направо в деревню Котельня Боярска. Повернув направо, после 1 км пути, мы добираемся до церкви 1609 г., построенной в стиле готики с элементами барокко. Внутри храма хранится ценный иконостас: иконы XVIII в. и декоративные царские ворота. Мы возвращаемся к главному маршруту и, повернув направо, едем вдоль реки. Затем пересекаем железнодорожную линию Брест Высоке и после 7 км пути добираемся до местности Скоки. Здесь родился писатель, политический деятель и путешественник, друг Тадеуша Костюшко и покровитель Адама Мицкевича Юлиан Урсын Немцевич (1757-1841). В дворце, который сохранился до сегодняшнего дня, будущий поэт и публицист провел свое детство и молодость. Дворец в стиле барокко построил отец Юлиана, Марцели Немцевич в 70-ых годах XVIII в. После второй мировой войны в здании помещалась школа. К сожалению в последние десятилетия дворец подвергается разорению. Новое здание школы, построенное на территории старинного парка (ок. 5 га), в архитектурном плане не согласуется со структурой исторической резиденции. Дворцу не везло и в прошлом. Сперва он был ограбленный в 1794 г. российскими войсками, очередной раз во время первой и второй мировой войны. Никакие предметы, принадлежавшие известному в Америке и всей Европе поляку, не сохранились. В 1 км на север от села стоит памятник XVIII в. в виде колонны на квадратном пьедестале, отремонтированный в 1999 г. Мы возвращаемся к главному маршруту. Последние километры маршрута ведут к дороге Высоке Брест. Мы поворачиваем направо, пересекаем дорогу в погранпункт Козловичи и доезжаем до дороги Каменец Брест. После 10 км пути добиремся до начального пункта маршрута по брестской земле.

Музеи и выставочные залы

Брест

Брестский областной краеведческий музей Брест

(+375 162) 23-91-16

Археологический музей «Берестье»

(+375 162) 20-55-54

Музей «Спасенные художественные ценности»

(+375 162) 20-41-95

Музей истории города Бреста

(+375 162) 23-17-65

Художественный музей

(+375 162) 20-08-26

Выставочный зал областного общественно-культурного центра (+375 162) 23-36-10

Музей железнодорожной техники г. Брест

(+375 162) 27-47-64

Бяла-Поляска

Музей южного Подлясья

ул. Варшавска 12, Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 343 41 28

Историческо-военное отделение Музея южного Подлясья

ул. Ломаска 21, Бяла-Поляска, тел. (+48 83) 343 56 27

Музей И. Ю. Крашевского в городке Романув

Романув, тел. (+48 83) 379 30 14.

Орнитологическо-миссионерский музей в монастыре облатов в городке Кодень

Кодень, ул. Рынек 1, тел. (+48 83) 375 41 20

Галереи

Бяла-Поляска

Подляска галерея - городской культурный центр

ул. Варшавска 12, Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 344 81 38

Галерея "Кшива"

ул. Нарутовича 23б, Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 343 51 15

Дом художественного творчества Мацея Фалькевича

ул. Пилсудского 9, Янув-Подляски, тел. (+48 83) 341 32 22

Галерея "Эс"

ул. Варшавска 37, Мендзижец-Подляски,

тел. (+48 83) 371 41 26

НОЧЛЕГИ

турбазы и гостиничные комплексы на территории повята Бяла-Подляска

гмина Бяла-Подляска

- гостиница ** "Лотос", Воскшенице-Дуже 21а, 21-500 Бяла Подляска, тел. (+48 83) 341-11-93; 18 номеров, 36 мест для ночлега

- гостиничные услуги, центр сельсовета в селе Грабанув, 21-500 Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 342-20-83, 343-37-92; 42 места для ночлега

- гостиничные услуги, европейский центр образования, село Роскош, 21-500 Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 345 70 63, 70 мест для ночлега, включая 50 мест высшего стандарта

- гостиничные услуги "Релакс", Славацинек-Новы, 21-500 Бяла-Подляска, тел. (+48 83) 341 03 40; 28 мест для ночлега в одно-, двух-, трех- и четырехместных номерах + апартамент

город Бяла-Подляска гостиничные услуги

- "Капитоль" ул. Реймонта 3, тел. (+48 83) 344 23 58

- "Меркуры" ул. Колеёва 31б, тел. (+48 83) 342 37 71

- "Оскар", ул. Пулночна 23, тел. (+48 83) 342 68 64

- "Дельфин", ал. Яна Павла, тел. (+48 83) 344 51 41

- "У Радзивилла", ул. Повстаньцув 4, тел. (+48 83) 343 53 40

- "Пегротур", ул. Виторожска 3, тел. (+48 83) 343 22 51

- "Леон", ул. Нова 29, тел. (+48 83) 343 54 71

- "Босс", ул. Академицка 117, тел. (+48 83) 342 18 33

- "Октаник", ул. Варшавска 129, тел. (+48 83) 342 57 64

- "Злота рыбка", ул. Згода 1, тел. (+48 83) 342 08 55

- "Одыс-бис", ул. Паркова 21, тел. (+48 83) 344 37 63

- "Одыс-бис", ул. Ожехова 1, тел. (+48 83) 342 43 40

- "Хелиос", ул. Сворска 33, тел. (+48 83) 342 17 98

- "Миксбуд", ул. Терребельска 104, тел. (+48 83) 342 65 01

- "Сыльвя", ул. Паркова 13, тел. (+48 83) 344 36 28

- "Эдэн", ул. Сидорска 56, тел. (+48 83) 342 61 91

- "Бар у Марка", ул. Француска 45, тел. (+48 83) 342 27 62

- Дом туриста "Подлясье", категория 2-ая, ул. Поилсудского 38, тел. (+48 83) 343 45 50

- Общежитие, ул. Подмейска 36, тел. (+48 83) 343 29 53

НОЧЛЕГИ

гмина Янув-Подляски

- пансионат *** "Заборек", www.zaborek.com.pl, 21-505 Янув-Подляски, Колоня 28, тел./факс (+48 83) 341 30 68; 80 мест для ночлега, 200 мест для застолья, специальное предложение: конный завод в городе Янув-Подляски, конные прогулки, рейсы по Буге и др.

- гостиничные услуги "Гостеприимный дом Выгода", www.wygoda.sim.pl, Выгода 2, 21-505 Янув-Подляски, тел. (+48 83) 341 30 60.

- подляское общество зеленого туризма, 21-500 Янув-Подляски, ул. 1-ого Мая 13, тел./факс (+48 83) 341 32 39, www.agroturystyka.pl/podlasie
e-mail: podlasie@agroturystyka.pl

ПРАКТИЧЕСКИЕ ИНФОРМАЦИИ

Академия физкультуры им. Ю. Пилсудского местный филиал в городе Бяла-Подляска Кафедра Туризма
ул. Академицка 2, 21-500 Бяла-Подляска
тел. (+48 83) 342 87 00, www.awf-bp.edu.pl

Государственное высшее профессиональное заведение
ул. Сидорска 95/97, 21-500 Бяла-Подляска
тел. (+48 83) 342 65 30

дирекция заповедника "Подляски перелом Буга"
ул. Пилсудского 10, Янув-Подляски
тел. (+48 83) 341 37 35

центр туристической информации
французский центр Deux-Sevres
ул. Варшавска 11, 21-500 Бяла-Подляска
тел. (+48 83) 342 24 81, e-mail: citbialapodlaska@go2.pl

Польское краеведческо-туристическое общество
отдел в городе Бяла-Подляска
ул. Варшавска 17, тел. (+48 83) 343 60 06

Польское общество туристической базы
отдел в городе Бяла-Подляска
ул. Почтова 2, тел. (+48 83) 343 30 20

Культурные центры

Бяла-Подляска

Городской культурный центр

ул. Варшавска 11, 12ф, тел. (+48 83) 342 62 95

Районный культурный центр "Эурека"

ул. Ожехова 34, тел. (+48 83) 343 62 91

Районный культурный центр "Пяст"

ул. Спудзельча 4, тел. (+48 83) 343 29 74

Городская библиотека

ул. Варшавска 12, тел. (+48 83) 343 46 72

Кинотеатр "Меркуры"

ул. Бжеска 43, тел. (+48 83) 343 28 97

Туроператоры, турагентства

**Общество с дополнительной ответственностью
«Туристическое Агентство «ПИЛИГРИМ» Брест**
(+375 162) 20-57-59

**Общество с ограниченной ответственностью
«Автотур» Брест**
(+375 162) 23-31-40

**Общество с ограниченной ответственностью
«Артинтур» Брест**
(+375 162) 20-44-44

**Государственное предприятие Гостиничный
комплекс«Брест-Интурист» Брест**
(+375 162) 22-19-01

**Мемориальный комплекс «Брестская Крепость-
Герой» Брест**
(+375,162) 20-00-12

**Туристско-экскурсионное предприятие федерации
профсоюзов белорусских «Бресттурист» Брест**
(+375 162) 20-26-90

**Общество с ограниченной ответственностью
«Глобус-К» Брест**
(+375 16-2) 23-14-11

**Общество с ограниченной ответственностью «КРИС»
Брест** (+375 162) 42-70-53

**Бюро международного молодежного туризма
«Спутник» Брест**
(+375 162) 23-11-42

Содержание

■ Маршрут Памяти Погибшим За Родину	3-5
■ В регионе Подлясье обилие песка, лесов и карасей	5-7
■ Следами Тадеуша Костюшко	8-9
■ Красота подляской природы	9-12
■ Велосипедный маршрут «Побужье»	12-21
■ Вдоль реки Буг	21...
■ Карты маршрутов	22-25
■ Вдоль реки Буг	...29
■ Трансграничный маршрут «Брестская крепость»	29-33
■ Навстречу Беловежской пуще	33-38
■ Практические информации	39-42



Wydawca:
Białkopodlaskie Stowarzyszenie Wspierania
Promocji Zdrowia i Edukacji Prozdrowotnej
21-500 Biała Podlaska, ul. Akademicka 49
tel. 0603 912 149

Tekst:
© **Szczepan Kalinowski**
Zdjęcia:
© **Szczepan Kalinowski**

Tłumaczenie na język rosyjski:
© Marta Małachowicz

Opracowanie graficzne:
© Grzegorz Jędrzejczyk

Druk i skład:
Agencja Reklamowo-Poligraficzna A2
21-500 Biała Podlaska, ul. Francuska 145
tel. (083) 342 08 15

Dziękujemy Wydawnictwu
"DONATECH" Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
oraz Centrum Technicznemu 88
i Agencji Turystycznej "Pilgrim" w Brześciu
za udostępnienie map.

